



TÌNH BẠN LÍNH XƯA

Ngu Yên

Mỗi 30 tháng 4 là mỗi năm xa hơn ngày đó, 1975, thêm một bước nữa xa hơn, đi vào dĩ vãng. Hầu hết những người trực tiếp tham gia vào cuộc chiến trước 75, nay đã vắng mặt. Non nửa thế kỷ rồi còn gì. Khi không còn ai nữa, không hiểu những thế hệ trẻ tha hương sẽ nhớ gì? Một thoáng hơi cay?

Có khi nào bạn đọc ngồi một mình chợt hát lên bài quốc ca, rồi đứng dậy, nghiêm chỉnh chào bực tường, thẳng cháu nhỏ thấy được, cười hí hí. Ông ngoại mát rôi.

Trí tưởng tượng của người thật kỳ diệu. Rượu cũng kỳ diệu không kém. Nửa chai với đi, lơ mơ chiến sĩ trở về thời đó. Lạ lùng thay, quá khứ dù kinh hoàng, khôn khổ cách mấy, khi nhớ lại, có gì đó đã đổi thay, dường như một cảm giác đẹp phù lên như tấm màn mỏng, che phía sau một thiếu phụ trẻ đang khóc chồng. Cô có mái tóc màu nâu đậm, kiểu Sylvie Vartan, rú xuống che nửa mặt. Nhưng thôi, đừng khóc nữa. Chỉ làm đất trời thêm chán nản. Để tôi hát cho em nghe, ngày đó,

chúng tôi, những người lính rất trẻ.

Chiếc xe GMC trần trụi chờ một bầy trai non, có dân chơi thành phố, tóc bờm xôm; có học sinh mới lớn còn ngớ ngẩn; có sinh viên bị đôn quân, dạn dĩ kiêu đàn anh; có dân quê nhập ngũ, lúng túng; có kẻ trung người tây, chúng tôi chen lấn ngồi hai hàng đôi điện. Xe băng qua thành phố. Mọi người sinh hoạt bình thường. Không ai lưu tâm những chàng trai trẻ, xếp bút nghiên theo việc đao cung. Xa xa, sau lưng chợ là nhà tôi. Mẹ giờ này đang chuẩn bị cơm trưa. Bỗng dưng, một anh nào đó, cất tiếng hát:

*Rời đây mai ngày ai hỏi đến tên tôi (1)
Bạn ơi! Hãy nói "khoác chiến y" rồi*

Lập tức cả bọn hòa theo. Lầm như có tập dợt trước. Ai cũng hăng say, dù thuộc lời hay không.

*Người thư sinh ấy đã xếp bút nghiên
giã từ trường yêu với bao nhiêu bạn hiền
có vẻ là khi nước non vui bình yên...*



Thật là cảm động. Anh bạn ngồi cạnh tôi, người huế, cất giọng trọt trẹ nghe như than thở:

*Nhớ lúc lên đường đưa tiễn chân tôi,
Thương lên khoe mắt mẹ nhân đôi lời,
Diệt thù lập công cho xứng tài trai,
Sắt son ghi lòng chó phai.
Ai đi chinh chiến xây đắp tương lai,
Con đi chinh chiến để nước yên vui*

Lời mẹ hiền khuyên nguyên khắc trong tim.

Rồi anh bật lên khúc giữa lúc mọi người đang hồ hởi, khiến chúng tôi lặng thinh, thông cảm. Chỉ còn nghe tiếng máy xe rú và bánh xe âm âm nhồi ổ gà. Trong lúc có vẻ thành tâm, một anh dân chơi phá lên. Có đứa cau có:

Bạn ơi, quan tài xin cạn chén đi thôi

Xem tiếp **TÌNH BẠN** trang 2

30 THÁNG 4, ĐỌC NHỮNG VẦN THƠ CỦA LÍNH MỸ

Huỳnh Kim Quang



Hành quân bằng trực thăng của binh sĩ Hoa Kỳ và VNCH trong chiến tranh Việt Nam. (Photo: www.pixabay.com)

Ngày 30 tháng 4 năm nay, 2024, đánh dấu 49 năm ngày Sài Gòn thất thủ vào tay cộng sản Bắc Việt (30 tháng 4 năm 1975). Biên cố này đã mở ra một tương lai đen tối cho dân tộc Việt Nam mà một trong những hệ lụy thảm khốc nhất là hàng triệu đồng bào đã bỏ nước ra đi tìm tự do, trong đó có khoảng hơn 400,000 người chết thảm giữa lòng biển cả.

Cuộc chiến tranh Việt Nam kéo dài trong 20 năm đã khiến cho hơn 950,000 bộ đội và thường dân miền Bắc chết và khoảng 600,000 lính cộng sản bị thương. Trong khi đó, có khoảng hơn 700,000 thường dân và binh sĩ Việt Nam Cộng Hòa thiệt mạng, cùng với 1,170,000 lính VNCH bị thương. Phía Hoa Kỳ có 58,281 binh sĩ tử thương và 303,644 lính bị thương. Đó là chưa kể số thương vong của binh sĩ các nước tham chiến ở hai miền Nam-Bắc, theo www.en.wikipedia.org.

Tưởng niệm 49 năm ngày 30 tháng 4 năm 1975, xin giới thiệu đến quý độc giả Việt Báo một số bài thơ do các nhà thơ người Mỹ đã từng là binh sĩ Hoa Kỳ tham chiến tại Việt Nam sáng tác. Trước hết là bài thơ của nhà thơ Basil T. Paquet: "Thương Tiếc Cái Chết Do Xuất Huyết Của Em Bé Ở Hồ Nai" [Mourning The Death, By Hemorrhage, Of A Child From Honai].

'Thương Tiếc Cái Chết Do Xuất Huyết Của Em Bé Ở Hồ Nai'

*Lúc nào cũng có những em bé
Trong các trận đánh vì cơ chế chính trị.
Được khai hỏa với lựu đạn và hỏa tiễn
Năm Mậu Thân đã được đạo đầu
Bằng hơi độc
Mùi xác chết thổi rửa xông lên từ cái túi
Của người tị nạn ở Hồ Nai.*

*Kẻ thù yêu nước biết tuổi trẻ
Sẵn sàng chết vì cách mạng.
Các đồng minh chắc chắn về niềm tin của quân chúng
Được giao nhiệm vụ treo cờ
Phản công và bảo thủ khủng khiếp.*

*Sự kiêu kỳ của sự hủy diệt của thành phố
Có thể nghe rõ ràng ở phía sau,*

Xem tiếp **VẦN THƠ** trang 4

TRƯỚC THỜI CUỘC

BÀN VỀ HIỆN TÌNH KINH TẾ VÀ KIỂM SOÁT DÂN CHÚNG Ở TRUNG QUỐC

Đỗ Kim Thêm dịch

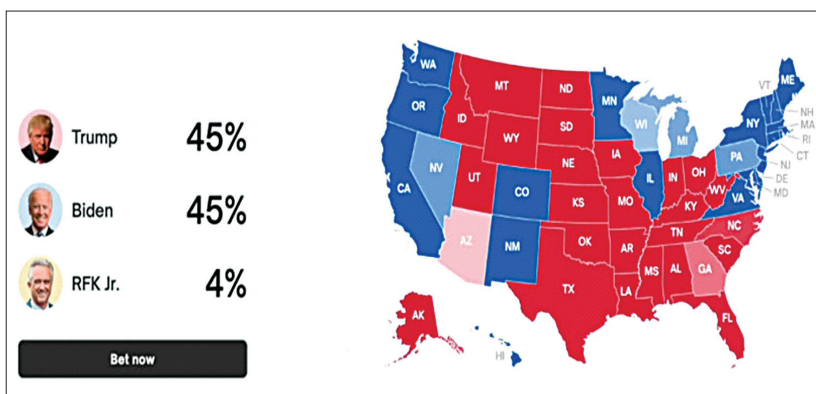


Tuần này trong mục "nói thêm", Project Syndicate trò chuyện với GS Bùi Mẫn Hàn, là Giáo sư về Công quyền học của trường Cao đẳng Claremont McKenna và là thành viên cao cấp không thường trú tại Quỹ Marshall Đức của Hoa Kỳ. Ông còn là tác giả của cuốn sách "The Sentinel State: Surveillance and the Survival of Dictatorship in China" (Nhà nước canh gác: Giám sát và sự sống còn của chế độ độc tài ở Trung Quốc).

Project Syndicate: Đầu năm 2023, ông nhận thấy giới lãnh đạo Trung Quốc "đã quan tâm trở lại vấn đề tăng trưởng kinh tế". Hơn một năm sau, giới lãnh đạo Trung Quốc vẫn cam kết phục hồi hoạt động kinh tế đang suy yếu. Làm thế nào có thể thực hiện tốt lời hứa đó và liệu điều đó có đủ làm im lặng những người hoài nghi ngày càng gia tăng hay không?

Xem tiếp **BÀN VỀ** trang 3

CÁI NHÌN SƠ LƯỢC VỀ CUỘC BẦU CỬ 2024



Cuộc bầu cử Tổng thống 2024 chỉ còn hơn 6 tháng nữa, và sẽ khác biệt rất nhiều so với cuộc bầu cử năm 2020. Liệu ai sẽ là người chiến thắng? (Nguồn: Chụp lại từ YouTube)

Cuộc bầu cử Tổng thống 2024 chỉ còn hơn 6 tháng nữa, để giúp quý độc giả nắm được tình hình bầu cử, Việt Báo sẽ thường xuyên cập nhật các bài phân tích đáng tin cậy từ những nguồn thông tin uy tín. Các bài phân tích này dựa vào các cuộc thăm dò dư luận, các cuộc phỏng vấn với các

chiến dịch và chiến lược gia, báo cáo, hoạt động của các chiến dịch, cũng như các xu hướng lịch sử và nhân khẩu học.

Và bài phân tích dưới đây phân loại các tiểu bang vào bảy mục khác nhau dựa trên xu hướng hiện tại, bao gồm:

1. **Lung chừng:** Các tiểu bang không nghiêng rõ ràng về một bên nhất định.

Xem tiếp **SƠ LƯỢC** trang 6

VIẾT VỀ NƯỚC MỸ

TỪ THÁNG TƯ ĐEN...ĐẾN MỸ QUỐC

Kim Loan

Tác giả tên thật là Nguyễn Thị Kim Loan, sinh năm 1966, là cô giáo tiểu học khi còn ở Việt Nam. Vượt biên và sống ở trại tỵ nạn Thailand từ 1989-1993. Định cư tại Canada từ 1994 đến nay. Tác giả nhận giải đặc biệt VVNM 2021 và mới nhận Giải Vinh Danh Tác Giả năm 2023.

*

"Em là...a...búp măng non, em lớn lên trong mùa cách mạng"

Là bài hát mà lũ trẻ con chúng tôi thường hát mỗi khi đi sinh hoạt Đội, mà cũng rất đúng với tôi, khi "cách mạng" chiếm Miền Nam tôi chỉ gần 9 tuổi, rồi rờn rã "lớn lên trong mùa

cách mạng" suốt 14 năm, trước khi lên đường đi vượt biên thành công cuối năm 1989.

Tôi ngây thơ đeo khăn quàng đỏ, cặp sách tới trường dưới mái trường "xã hội chủ nghĩa", và mùa hè vào đội sinh hoạt hè. Cứ ngỡ chỉ là nhảy múa tung tung ca hát vui chơi, ai dè hết phong trào này đến phong trào nọ, chúng tôi mệt bỏ hơi tai và sợ nhất là... chị Linh.

Chị Linh, cũng như vài anh chị thanh niên khác trong xóm, tình nguyện giúp phường xã quản lý chúng tôi mỗi mùa sinh hoạt hè. Trong khi các anh chị khác chỉ làm qua loa,



Kim Loan trong những lần làm MC Tưởng Niệm Quốc Hận tại Edmonton, Canada.

Xem tiếp **VIẾT** trang 10

Tiếp **TÌNH BẠN** trang 1

Ngày mai tôi đã, đã đi xa rồi.

Một giọng khác lớn hơn chiếm lại ưu thế, vài người hòa vào:

Bạn ơi! Khi nào ai hỏi đến tên tôi

Đời tôi lính chiến cánh chim tung trời.

Ngày nào khi đất nước hết binh đao

giữa đoàn hùng binh có tôi đi hàng đầu,

trở về thành đô nắm tay ta mừng nhau.

Tôi bắt đầu sự nghiệp lính như vậy.

Đại đội của chúng tôi gồm có 110 đứa. Ra trường vào mùa hè đỏ lửa 1972. Một năm sau, kêu gọi, hẹn hò, gặp lại nhau, chỉ còn một nửa. Năm đó, bạn tôi, chuẩn ủy thủy quân lục chiến tham gia trận đánh chiếm lại Cô thành Quảng Trị và anh đã lên lon cô thiếu úy.

Bạn tôi hát rất hay. Những đêm nghỉ học ở quân trường, anh ôm đàn thùng, mơ màng những lời truyền cảm, đúng tâm sự, cả bọn ngồi nghe, mịt mờ, say sóng. (2)

Những ngày xưa thân ái, anh gửi lại cho ai?

Gió mùa xuân êm đưa rung hàng cau lưa thưa

Anh cùng tôi bước nhỏ, áo quần nhả giắc ngủ

Đi tìm chim sáo nở, ôi bây giờ anh còn nhớ?

Những ngày xưa thân ái, anh gửi lại cho ai?

.....

Thời gian qua mau, tìm anh nơi đâu?

Tôi về qua xóm nhỏ, con đò nay đã già

Nghe tin anh gục ngã, dùng chân quán năm xưa

Uống nước dừa hay nước mắt quê hương

Những đường xưa phố cũ, ôi nhớ dành quên sao?

Xin gọi lại tên anh giữa trời sao long lạnh

Anh giờ yên giấc ngủ, tôi

nằm nghe súng nổ

Như lời anh nhắc nhở, ôi cảm hôn dằng ngập lối

Những ngày xưa thân ái xin bước vào tương lai

Anh còn gì cho tôi, tôi còn gì cho em

Chỉ còn tay súng nhỏ giữa rừng sâu giết thù

Những ngày xưa thân ái xin gửi lại cho em

Anh có một người yêu xinh xắn. Chúng tôi xem được hình. Không biết rồi anh sẽ gửi cho ai.

Tôi rời quân đội sớm. Trở về trường luật để tiếp tục chuẩn bị ra trường. Hôm chia tay với các bạn trong đại đội. Người thiếu phụ đó lại khóc lên, thật mùi lòng.

Tôi vẫn nhớ mãi anh chàng nhỏ nhắn cùng tiểu đội, da trắng và eo eo như con gái.

Khi tôi làm trưởng ban văn nghệ thực hiện lễ ra trường gần Anh Pha, tôi bắt anh già

gái, đội tóc giả màu nâu đậm, kiểu Sylvie Vartan,

mặc áo đầm, múa vũ khúc "Ác Quỷ và Giai Nhân" thật là đẹp, thật là vui. Thật khó

hiểu, khi bắt anh mang cái nịt vú của chị tôi, rồi xoay

hiện thực vừa lãng mạn, có lẽ chỉ có trong một đất nước

chiến tranh dai dẳng với những tâm hồn đa cảm.

Nếu biết rằng tôi đã bỏ cố hương

Khoát áo đời trai đi ngựa lên đường

Tôi tin rằng người ấy thêm thương

Vui lòng cho kẻ phong sương

Dẫn thân ngoài súng đạn sa trường. (3)

Tức cười nhất là những ca

từ mang ấn ý thâm nhuận

hành vi tuổi trẻ và của linh về thành phố, chớp nhoáng, thăm người yêu.

Những ngày chưa nhập ngũ, (4)

Anh hay dắt em về vùng ngoại ô có cỏ bông may.

Ở đây em vắng thưa người, còn ta với trời,

.....

Sợ khi người đi để thương, để nhớ

Tiếng yêu đương ai nữ chối từ.

.....

Những ngày anh đi khỏi

Xin em chờ đi lại vùng tình yêu lấm bầy nhân gian,

.....

Một trong số bài hát mà hầu hết người lính đều ưa thích, dù không biết hát cũng làm bâm vài câu. Diễn tả nỗi say mê đắm thiết

"Cửa tâm tư là mắt, nên khi đôi mắt, chuyện buồn dương gian lẫn mắt..." vừa

văn vẻ vừa cảm động vừa đúng chóc, không thể nào nói hay hơn. Rồi, cái cảnh

tương tượng "vụng về ngôn ngữ tình, làm bằng dầu đôi tay," nhạc sĩ Trúc Phương

thật là lão luyện tâm lý.

Từ xa tôi về phép (5)

Hai mươi bốn giờ tìm người thương trong người thương

Chân nghe quen từng viên sỏi đường nhà

Chiều nghiêng nghiêng nắng đổ

Và người yêu đứng chờ ngoài đầu ngõ bao giờ

Cửa tâm tư là mắt

Nên khi đôi mắt chuyện buồn dương gian lẫn mắt

Đưa ta đi về nguyên thủy loài người

Mùa yêu đương muốn ngó

Vụng về ngôn ngữ tình làm bằng dầu đôi tay

Bốn giờ đi dài thêm bốn giờ về

Thời gian còn lại, anh cho em tất cả em ơi

Xem tiếp **TÌNH BẠN** trang 3



PECHANGA RESORT CASINO.

TẬN HƯỞNG NHỮNG SỰ KẾT HỢP TUYỆT VỜI

Khám phá những sự kết hợp tuyệt vời của quý vị tại Pechanga Resort Casino. Được bầu làm Sông Bài Tuyệt Vời Nhất Miền Tây, Pechanga có tổng số 5,500 máy kéo loại 'hot' nhất, bài bàn, các chương trình giải trí đẳng cấp thế giới, 1,100 phòng khách sạn, các món ăn thức uống, Spa và thú chơi Golf hạng tranh giải vô địch tại sân Journey at Pechanga. Sự kết hợp lý tưởng của quý vị có bao gồm việc thoải mái nằm bên hồ tắm, thưởng thức các món ăn thức uống và một 'show' biểu diễn, tham dự hoạt động vui chơi sông bài 24/7 hay một trận Golf, rồi hưởng thụ một buổi chăm sóc ở Spa trong bầu không khí thanh tịnh, thì Pechanga Resort Casino đều sẽ tạo đủ điều kiện để quý vị được hưởng thụ lần nghỉ vui tuyệt vời theo đúng mong muốn của mình.

877.711.2WIN • PECHANGA.COM • 45000 PECHANGA PARKWAY • I-15 • TEMECULA, CA

Ban quản lý dành toàn quyền. Phải từ 21 tuổi trở lên mới được đánh bạc. Đường Dây Giúp Đỡ Bệnh Đam Mê Cờ Bạc 1.800.GAMBLER.

Một Giải Pháp. Không Phức Tạp.



Nếu quý vị sống tại Quận Cam và có sự đài thọ Medicare và Medi-Cal, quý vị có thể nhận được chương trình **OneCare** do CalOptima Health cung cấp với **zero** tiền lệ phí hàng tháng, **zero** tiền khấu trừ, **zero** tiền phụ phí và nhiều hơn nữa.



Xin gọi **1-877-412-2734** hoặc vào trang mạng **caloptima.org/OneCare**

Nếu quý vị có sự đài thọ Medicare và Medi-Cal, xin tìm hiểu thêm về chương trình **OneCare!**

OneCare (HMO D-SNP), Chương trình Medicare Medi-Cal, là một Chương trình Medicare Advantage có hợp đồng với Medicare. Việc ghi danh gia nhập OneCare tùy thuộc vào việc gia hạn hợp đồng. OneCare tuân thủ luật dân quyền hiện hành của liên bang và không phân biệt đối xử dựa trên chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, độ tuổi, khuyết tật hoặc giới tính. Xin liên lạc đường dây miễn phí của văn phòng Dịch Vụ OneCare ở số **1-877-412-2734 (TTY 711)**, 24 giờ một ngày, 7 ngày một tuần. Xin vào trang mạng của chúng tôi tại **www.caloptima.org/OneCare**.

Tiếp **SƠ LƯỢC** trang 1

2. **Nghiêng về Cộng Hòa:** Các tiểu bang có khuynh hướng nghiêng về ứng viên của Đảng Cộng Hòa.

3. **Nghiêng về Dân Chủ:** Các tiểu bang có khuynh hướng nghiêng về ứng viên của Đảng Dân Chủ.

4. **Có khả năng nghiêng về Cộng Hòa:** Các tiểu bang có khả năng cao sẽ bầu cho ứng viên của Đảng Cộng Hòa.

5. **Có khả năng nghiêng về Dân Chủ:** Các tiểu bang có khả năng cao sẽ bầu cho ứng viên của Đảng Dân Chủ.

6. **Cộng Hòa:** Các tiểu bang được dự đoán là chắc chắn sẽ ủng hộ ứng viên của Đảng Cộng Hòa.

7. **Dân Chủ:** Các tiểu bang được dự đoán là chắc chắn sẽ ủng hộ ứng viên của Đảng Dân Chủ.

Phân tích tình hình tiểu bang và chi tiêu quảng cáo

Hiện tại, dựa vào các cuộc thăm dò, trung bình Trump đang đi trước một bước ở hầu hết các tiểu bang chiến trường. Và nếu cứ theo đúng đà này, Trump sẽ dẫn trước với tỷ số 283-255 (nếu tính luôn là Biden giành được Pennsylvania và Wisconsin. Nhưng cũng cần nhớ rằng Pennsylvania và Wisconsin hiện được xem là những tiểu bang có kết quả thăm dò gần như là ngang nhau, vậy nên chưa thể nói chắc rằng Biden sẽ giành phần thắng ở hai tiểu bang này).

Còn ở các tiểu bang "lưng chừng" tức là những tiểu bang không nghiêng rõ ràng về một bên nào, dự kiến sự cạnh tranh sẽ rất gay gắt và sít sao, với khoảng chênh lệch chỉ trong vài %. Biden hiện đang có ưu thế rất lớn về các nguồn tài trợ và chi tiêu quảng cáo. Ngoài nhân sự, quảng cáo là khoản chi lớn nhất trong một chiến dịch tranh cử tổng thống.

Căng thẳng đến từ bên thứ ba

Cũng không rõ các ứng cử viên bên thứ ba (ứng viên độc lập) có thể ảnh hưởng

đến bầu cử như thế nào. Robert F. Kennedy Jr. từng là một ứng viên độc lập có sức ảnh hưởng lớn, và thu hút được lượng cử tri ủng hộ đáng kể trong các cuộc thăm dò dư luận. Nhưng không rõ là Kennedy ảnh hưởng nhiều nhất từ phía nào: cử tri ủng hộ Trump, cử tri ủng hộ Biden, hay cả hai. Chiến dịch tranh cử của Biden muốn "đầu tay đối" với Trump, nên một số nhóm quảng cáo từ phía Đảng Dân Chủ đang tập trung loại bỏ Kennedy.

Cho đến nay, Kennedy đã đủ điều kiện để có tên trên phiếu bầu ở ba tiểu bang, bao gồm Michigan, Hawaii và Utah. Một cuộc thăm dò dư luận của Quinnipiac PAC ủng hộ ông cho biết Kennedy đã thu thập đủ chữ ký để có thể được có tên trên phiếu bầu ở các tiểu bang Arizona, Georgia, Idaho, Iowa, Nebraska, New Hampshire, Nevada, North Carolina và South Carolina.

Tiến triển ở các tiểu bang hiện nay

Ở Pennsylvania và Wisconsin, Biden đã bắt kịp, thậm chí là vượt lên dẫn đầu trong một số cuộc thăm dò gần đây. Đặc biệt là Pennsylvania, nơi Biden và các đồng minh hiện đang chi nhiều thứ hai cho quảng cáo – gần 4 triệu MK trong vòng 1 tháng rưỡi kể từ *Super Tuesday*. Số tiền này chỉ thấp hơn một chút so với số tiền họ đã chi ở Michigan. Biden đang cố gắng rút ngắn khoảng cách với Trump ở Michigan, đặc biệt là các cử tri trẻ tuổi và cử tri gốc da đen. Trump và các nhóm ủng hộ ông chỉ chi khoảng 700,000 MK ở Pennsylvania trong cùng khoảng thời gian đó.

Nhóm Biden cũng đã chi 2 triệu MK ở Wisconsin. Còn các nhóm của Trump cho đến nay vẫn chưa chi tiêu gì ở tiểu bang này.

Phần lớn ngân sách trong

cuộc bầu cử năm nay sẽ được phân bổ vào bảy tiểu bang, chia thành hai nhóm mà quý vị thường nghe là "Blue Wall" và "Sun Belt." "Blue Wall" (xin tạm dịch là "Bức Tường Xanh") là nhóm các tiểu bang được xem là ổn định và thường có khuynh hướng ủng hộ Đảng Dân Chủ, bao gồm các tiểu bang Michigan, Pennsylvania và Wisconsin. Còn "Sun Belt" (xin tạm dịch là "Vành đai Mặt Trời") ý chỉ các tiểu bang miền Tây và Tây Nam bao gồm Arizona, Georgia, North Carolina và Nevada.

Các tiểu bang trong nhóm "Blue Wall" có một lượng lớn cử tri là người lao động gốc da trắng; Biden cũng đang thu hút được sự ủng hộ mạnh mẽ từ các công nhân viên của Đảng Cộng Hòa.

Trong năm 2020, kết quả ở North Carolina khá sát sao, khoảng cách giữa 2 ứng viên chỉ khoảng 2%. Nhưng do tiểu bang này có lịch sử ủng hộ Đảng Cộng Hòa nhiều hơn, nên North Carolina được xếp vào mục "Lean Republican" – tức là có khuynh hướng ủng hộ ứng viên của Đảng Cộng Hòa.

Số lượng cử tri gốc da trắng có trình độ đại học ngày càng tăng trong khu vực *Research Triangle* (bao gồm các thành phố Raleigh, Durham và Chapel Hill) của North Carolina khiến cho tiểu bang trở thành nơi có tính cạnh tranh cao. Dù vậy, Đảng Cộng Hòa vẫn thường giành chiến thắng trong hầu hết các cuộc bầu cử, kể từ năm 1976.

Nhân khẩu học là một yếu tố quan trọng, nhưng không phải là tất cả

Khu vực công nghiệp Trung Tây đã dần chuyển hướng ủng hộ Đảng Cộng Hòa nhiều hơn do sự thay đổi trong nhóm các cử tri gốc da trắng có trình độ dưới đại học. Đây là lý do tại sao các bang như Ohio và Iowa, từng cạnh tranh khốc liệt trong nhiều thập niên nhưng đến thời Trump thì không còn là mục tiêu của Đảng Dân Chủ. Đó là nhóm chủ chốt mà Trump đang nhắm tới. Nhưng tỷ số của nhóm này đang giảm

dần.

Sự thay đổi trong nhóm cử tri có trình độ đại học, kết hợp với sự gia tăng dân số người Mỹ Latinh và gốc Á, cùng với tình hình ngày càng nhiều cử tri gốc da đen trẻ tuổi chuyển đến miền Nam, đặc biệt là ở Georgia; tất cả góp phần tái định hình lại bản đồ bầu cử.

Nhưng nhân khẩu học không phải là tất cả. Cử tri người Mỹ Latinh, người gốc da đen và người trẻ tuổi đều đang có cái nhìn tiêu cực đối với nền kinh tế. Nhìn chung, đa số không hài lòng cách Biden "lèo lái" nền kinh tế, và nhiều cử tri cho rằng nền kinh tế dưới thời Trump 'ngon lành' hơn.

Bầu cử sau đại dịch

Cuộc bầu cử năm nay sẽ khác biệt lớn so với cuộc bầu cử năm 2020. Do đại dịch, việc bỏ phiếu qua thư được sử dụng rộng rãi và góp phần quan trọng vào việc tăng tỉ lệ cử tri tham gia bầu cử. Trong năm 2020, 66% cử tri đã ghi danh đã bỏ phiếu, tỷ lệ cao nhất kể từ năm 1900. Tuy nhiên, điều đó khó có thể xảy ra một lần nữa.

Đường dẫn đến 270

Theo bản đồ hiện tại, nếu Trump và Biden thắng ở các bang nghiêng về phía mình, Trump sẽ cần giành được 35 phiếu đại cử tri từ các tiểu bang đang cân nhắc (Toss up states) để đạt được con số 270, còn Biden sẽ cần 44 phiếu. Có một số con đường để mỗi ứng viên có thể vượt lên dẫn đầu.

Đối với Trump:

Tường Xanh sụp đổ: Trong năm 2016, Trump đã lật đổ *Bức Tường Xanh* khi giành chiến thắng ở Wisconsin, Michigan và Pennsylvania. Nếu có thể lặp lại kỳ tích đó, 44 lá phiếu đại cử tri ở các tiểu bang đó dư sức giúp Trump quay lại Tòa Bạch Ốc. Tuy nhiên, điều quan trọng là, Trump có thể rơi vào tình thế bắt buộc phải thắng ở ít nhất một trong các tiểu bang này để tái đắc cử, vì các tiểu bang ở vùng *Sun Belt* như Nevada, Arizona và Georgia chỉ mang về tổng cộng 33 lá phiếu đại cử tri, chưa đủ số lượng phiếu cần thiết.

Mở rộng *Vành Đai Mặt*

Trời: Nếu Trump giành chiến thắng ở tất cả các tiểu bang trong vùng *Sun Belt* nhưng thất bại ở tất cả các tiểu bang bên "*Bức Tường Xanh*," thì vẫn sẽ không gom đủ số phiếu đại cử tri cần thiết để giành chiến thắng. Theo kịch bản này, Trump sẽ thua khá đau với kết quả sát nút 270-268. Vì vậy, ông sẽ cần ít nhất một tiểu bang khác ngoài khu vực *Sun Belt*, có thể là một bang bên *Blue Wall*, hoặc có thể nhắm mục tiêu đến New Hampshire hoặc Minnesota... hoặc giành được một phiếu đại cử tri ở đơn vị Dân biểu Liên bang (*Congressional District*) thứ 2 của Nebraska, để có kết quả hòa.

Mặt trận phía Đông: Pennsylvania và Georgia mang đến vừa đúng 35 phiếu đại cử tri mà Trump cần để về đích và đạt được con số 270, ngay cả khi Biden thắng ở Michigan, Wisconsin, Arizona và Nevada.

Đối với Biden:

Chiến lược cũ và chiến thắng mới: Biden đã từng thắng với 51% số phiếu bầu, vì vậy ông chỉ cần thuyết phục những người đã bỏ phiếu cho mình lần trước đó tiếp tục ủng hộ ông. Trong cuộc bầu cử năm 2020, Biden đã giành chiến thắng với 306 phiếu đại cử tri, có nghĩa là ông có thể thua tối đa 36 phiếu đại cử tri mà vẫn giành chiến thắng. Và 4 năm trước, Biden đã giành chiến thắng ở tất cả các tiểu bang cân nhắc.

Bảo vệ Bức Tường: Nếu Biden giữ vững thắng lợi ở Pennsylvania, Wisconsin và Michigan, ông sẽ giành chiến thắng với tỷ số 270-268 trong số phiếu cử tri. Trong số các tiểu bang đó, nơi Biden cần nắm chặt nhất là Michigan. Đó là lý do tại sao Biden đang vận động mạnh mẽ ở Michigan và liên tục đề cập đến ngành sắt thép và tăng thuế quan đối với hàng nhập cảng Trung Quốc để thu hút các cử tri thuộc công đoàn và tầng lớp lao động.

Tập trung vào khu vực Tây Nam: Các cử tri gốc Latinh đóng vai trò quan trọng đối với nỗ lực giành chiến thắng ở Nevada và Arizona của Biden. Hiện tại ông đang chạy rất nhiều

quảng cáo bằng tiếng Tây Ban Nha ở cả hai tiểu bang, để cố gắng tăng cường hình ảnh của mình. Ngoài ra, phán quyết về quyền phá thai ở Arizona có thể khiến cho vấn đề phá thai trở thành chủ đề trọng tâm và là động lực thúc đẩy cử tri đi bầu. Nếu Biden thắng ở cả Nevada và Arizona, Trump giành chiến thắng ở Michigan (hoặc Wisconsin), nhưng Biden giữ được Pennsylvania, thì Biden sẽ giành chiến thắng với tỷ số 272-268. Còn nếu Biden thắng ở Nevada, Arizona, Wisconsin và Michigan, ông vẫn sẽ thua với tỷ số 270-268 nếu để mất Pennsylvania.

Khả năng xảy ra kết quả hòa:

Chỉ có một lần trong lịch sử Hoa Kỳ xảy ra kết quả bầu cử tổng thống hòa phiếu: đó là trong cuộc bầu cử năm 1800.

Năm 1876, Hoa Kỳ cũng đã 'mém' có kết quả bầu cử tổng thống hòa phiếu. Trong cuộc bầu cử năm 2000, kết quả chỉ chênh lệch 5 phiếu đại cử tri... và một số phiếu Đại cử bị nghi ngờ (*hanging chads*) ở tiểu bang Florida, gây ra nhiều tranh cãi và kiện tụng trước khi xác định được kết quả cuối cùng.

Nếu cuộc bầu cử 2024 có tỷ số hòa, thì khả năng cao Trump sẽ trở thành Tổng thống, vì theo Hiến Pháp, trong trường hợp hòa phiếu, quyền quyết định sẽ thuộc về Hạ Viện. Mỗi đoàn đại biểu trong Hạ viện sẽ bỏ một phiếu bầu đại diện cho tiểu bang của họ. Các đoàn đại biểu sẽ được bầu vào Hạ Viện sau cuộc bầu cử Quốc Hội năm nay. Đảng Cộng Hòa hiện đang chiếm ưu thế và có thể sẽ tiếp tục duy trì được ưu thế vào năm 2025.

Và dưới đây là hai kịch bản có khả năng xảy ra:

1. *Vành đai Mặt Trời + Omaha:* Trump toàn thắng ở khu vực *Vành Đai Mặt Trời*, và giành được một phiếu đại cử tri từ đơn vị Dân biểu Liên bang ở Omaha, Nebraska, như đã làm vào năm 2016. Trong khi đó, Biden giành chiến thắng ở các tiểu bang thuộc *Bức Tường Xanh*.

2. *Gắn chặt với khu vực công nghiệp:* Trong kịch bản này, Biden giành chiến thắng ở các tiểu bang nằm trong khu vực *Sun Belt*, nhưng thua ở Michigan và Pennsylvania ở khu vực *Blue Wall*. Lưu ý rằng trong kịch bản này, tiểu bang Georgia và North Carolina có thể được thay thế lẫn nhau vì cả hai đều có cùng một số lượng phiếu đại cử tri./

Nguyễn Hòa biên dịch

Nguồn: "The states to watch on the 2024 electoral map" được đăng trên trang NPR.org.

Nữ Bác Sĩ
NGUYỄN THANH THÙY, M.D

- Tốt Nghiệp Y Khoa Hoa Kỳ tại Đại Học USC
- Tốt Nghiệp Nội Khoa Tại LAC-USC Medical Center
- Tốt Nghiệp Nhi Khoa Tại LAC-USC Medical Center Board Certified

CHUYÊN TRỊ:
Bệnh trẻ em và người lớn

Nếu quý vị muốn có một Bác Sĩ tận tâm, kính mến người già, thương yêu trẻ em. Xin hãy chọn Bác Sĩ Nguyễn Thanh Thùy làm Bác Sĩ Gia Đình.

Nhận Medical, Medicare, Bảo Hiểm, MSI

Tel: 714-775-1628
9741 Bolsa Ave # 117 Westminster, CA 92683

TRƯƠNG NGỌC ANH

LUYỆN THI THẨM MỸ THỰC HÀNH

HAIR - NAILS - SKIN CARE

LUYỆN THI THẨM MỸ THỰC HÀNH HAIR & NAILS & SKIN CARE

Tác giả

Ngọc Anh

GIÁ: \$18

Gửi ngân phiếu mua sách: Bảo Xuân & Ngọc Anh

11121 Mac Murray St.
Garden Grove, CA 92841

PHỞ KHÔNG HỒI

Duy nhất tại hải ngoại
PHỞ TÀU BAY LÝ THÁI TỔ
Chính truyền
Phục vụ khách sành ăn phở

PHỞ TÀU BAY L.T.T. #1
CHÍNH GỐC PHỞ TÀU BAY LÝ THÁI TỔ SAIGON
3610 W. FIRST ST., #C, SANTA ANA, CA 92703
Tel: (714) 531-6634

BÁNH CUỐN TRẮNG TAY

Thơ

SẮC MÀU THÁNG TƯ

Nguyễn Thị Khánh Minh phụ trách

Mắt tháng Tư không còn hạt lệ. Mắt tháng Tư chiều niệm màu cờ. Mắt tháng Tư chấp chờn bia mộ hồn tử sĩ từ cổ kim thao thức.
Mắt tháng Tư rung màu huyết phượng. Mắt tháng Tư ngào cơn huyết biển. Thân giạt cỏ bông hồn khua nước bao lâu rồi thuy mộ.
Trái tim người đi rơi dần từng mảnh, buông ngực khô nhớ gió phương nam máu đỏ quyền khắc khoải quê nhà.
Mắt tháng Tư nở bông hoa trên cành hy vọng mỗi đóa hoa như một giọt nước mắt hồng rơi xuống trái tim tôi.
Mắt tháng Tư dẫu ngan năm vô tự, mảnh lao đao lịch sử. Lật từng chương...
Giấy mực đời chép ra, ví thiếu.
Lấy da này viết để tạ nhau...

Tất cả hình ảnh, ý thơ, câu thơ ở đoạn trên lấy từ những bài thơ của các tác giả sau: Phạm Hồng Ân, Cao Vị Khanh, Trần Hoàng Phó, Trần Mộng Tú, Linh Phương, Khoa Hữu, Nguyễn Lương Vỹ.

PHẠM HỒNG ÂN

Mảnh tháng tư

Ta cắt tháng tư thành vô vàn mảnh vụn
Gửi tặng mỗi người mỗi mảnh cảm chơi
Soi vào đó để thấy đời hữu dụng
Để thấy nỗi đau chất ngát tận trời.

Gửi tặng anh mảnh đao binh nóng hổi
Hừng hực như hào khí tuổi thanh niên
Giữ để nhớ từng bước chân nguồn cội
Biển rừng hoang thành gấm vóc tổ tiên

Gửi tặng cha mảnh âm u vô tận
Như đêm dài vô tận ở quê hương
Đem trái tim làm ngọn đèn thấp sáng
Vẫn ngàn năm leo lét góc sân vườn.

Gửi tặng mẹ mảnh nhiều nhương dao bén
Vì cuc mang từng thương tích trầm luân
Những đứa con như những đàn chim én
Lạc loài bay, chưa đựng nổi mùa xuân.

Gửi tặng em mảnh mặn mà đau khổ
Vất lăm than trên đầu vết đoạn trường
Nước mắt có sè chia dòng hoeo ó
Cõi lòng em lấp lánh vạn tinh sương.

Gửi tặng chị mảnh kinh hoàng địa ngục
Vừa thanh xuân đã góa bụa khóc chông
Hồn tử sĩ từ cổ kim thao thức
Bồi hồi theo từng bước vợ long đong.

Gửi tặng bé mảnh cuồng phong phẫn nộ
Lát mì khô chan nước mắt âu lo
Tuổi thơ đứng giữa biển trời kiệt lộ
Vượt trùng dương tìm đất mới tự do.

Gửi tặng cháu mảnh lao đao lịch sử
Lật từng chương để sống lại tháng tư
Ghép mảnh vụn thành nỗi đau bất tử
Và ngậm ngùi tưởng tiếc đến thiên thu...

*

CAO VỊ KHANH

Tháng Tư và những hệ lụy của nó

1.
Tháng Tư và những mộ phần,
những thiên đường máu và trần gian
xương.
Mỗi sinh ly, mỗi đoạn trường.
Mỗi tử biệt, mây tang thương một đời.
Buồn tháng Tư! Hận thấu trời!

2.
Tháng Tư đắp hờ mộ phần
hồn oan sông núi kêu than. Thiết buồn.
Bốn mươi năm. Máu lệ tuôn
đỏ trang dị sử để hồn tổ tông.
Người đi, thân giạt cỏ bông.
Đành thân kẻ ở trông vòng nghiệt oan.
Mô hoang? Lốp lốp, hàng hàng.
"Vinh-quang" so với lăm than một vản.
Lầu cao vòi vọi. Tầng tầng.
Chòi rách, rách tới phơi thân. Cạn. Cùng.
Chữ nghĩa rề rúng như giun!
Ngọn nguồn đâu nữa đêm mong ngày
chờ.
Bốn mươi năm. Lệ như thơ.
Rời ra chỉ một chữ KHỔ.
Châm than.

*

TRẦN HOÀNG PHỔ

Sắc màu tháng Tư

1.
Những con chữ
như những giọt mưa vô tình rơi vào mắt
tháng Tư
Không còn những giọt lệ
của niềm vui nỗi buồn trên ký ức ngày
tháng
Triệu người khóc
Triệu người cười



Tranh "Trong Đại Dương" của Ann Phong.

Triệu người hoan hô
Triệu người tung cờ
Triệu người dờ hơi
Triệu người say xin
Triệu người bước vào giấc mơ ảo tưởng
chân không chạm đất
Triệu người lặng im áo dác ngó lui ngó
tới
Triệu người nuốt chữ nhả vào trong
lòng túi nhục
Triệu người vênh vang quả quyết tự hào
chiến thắng
Triệu người bỏ nước âm thầm lặng lẽ
vượt biên
Triệu người không thuộc phe nào ngo
ngác
Triệu người thuộc phe chịu trận tập thiên

2.
Những bông hoa nở trên
cành nhánh xanh tươi hy vọng tháng Tư
Như linh hồn của những đám mây vĩnh
cửu trầm tĩnh nhìn ngắm
dòng sông biển cổ lịch sử thể gian lạ
lùng chày trời
Những con hạc trắng bay về
trong giấc mơ tĩnh lặng buổi sáng

3.
Những con chữ rơi
vào trái tim tháng Tư
Như cơn mưa rào sáng sớm
Trái tim đau nhói
như bùng tình thức giấc
sau cơn mê dài phẫu thuật

Tháng Tư xanh
như chân trời sáng
sau đêm chiến tranh một môi nhàu nát
Tháng Tư đỏ
trong rừng cờ biểu ngữ và những khúc
quân hành tụng ca
Tháng Tư đen
giăng ngọn cờ phe bại trận bị tù tội ở
chốn rừng xanh nước độc
bị biến cố tàn nhẫn loại bỏ
tương lai bị định mệnh lịch sử nhẫn tâm
tước đoạt
Tháng Tư tím biếc
như niềm hoài nhớ cổ hương khắc khoải
của những người mất mát bỏ xứ ra đi
Tháng Tư trắng
vành tang âm đạm của những người
thuộc phe nước mắt
Tháng Tư xám
vết những vết thương lâu lành
Trên cát ảo ảnh
của những người âm thầm chịu trận
mang vác cây thánh giá hoà bình khổ nạn

Bầy hạc trắng bay về chân trời lục biếc
phục sinh
Trong tiếng chuông lễ sớm
như giấc mơ sáng tháng Tư ngọt ngào
tĩnh khôi

*

TRẦN MỘNG TÚ

Tháng Ba và tháng Tư ở đây

Hôm qua
ở đây là ngày đầu mùa xuân
tờ lịch rơi xuống một nụ đào
Tháng Ba sắp hết
Tháng Tư như lệ sắp trào

Tháng Ba ở quê tôi năm đó
thành phố nào thăng thót
con đường nào chày máu
bãi biển nào oan khiên

Một người lính vừa tự kết liễu đời mình

Giày trận có linh hồn
nón trận có khối óc
áo nhà binh có gói một trái tim
tất cả phủ trên anh
thành một bài "Truy Diệu"

Tháng Ba
người giẫm đạp lên nhau
chiếc thuyền lao ra biển
tiếng kêu thất thanh
tiếng khóc như cánh chim bay lạc

Tháng Ba
con chạy về tìm Mẹ
Con đi đi
Mẹ già rồi ở lại

Tháng Ba
Chồng chạy về tìm vợ
Em đi đi
Các con đi đi
Anh là lính
Anh ở lại

Thế là Mẹ mất con
Không biết mất nơi nào
Thế là vợ mất chồng
Không biết mất ở đâu

Tháng Tư
cả nước mắt nhau
mắt tất cả
không còn gì

Vật ngoài thân
thời gian tìm lại được
Nhưng mảnh vỡ trong tim
đã rơi dần từng mảnh
ngay bước đầu tiên
trên con đường đi tản
không bao giờ tìm lại được

Người di tản
của bất cứ quốc gia nào
trái tim cũng mất dần từng mảnh
nên khi chết
họ chết với một trái tim không nguyên
vẹn
có người chết
với lòng ngực rỗng

họ mất nguyên cả trái tim

Tháng Ba ở đây vào Xuân
tháng Tư đây hoa đào nở
mỗi đóa hoa như một giọt nước mắt hồng
rơi xuống trái tim tôi.

*

LINH PHƯƠNG

Tháng Tư ở nghĩa trang quân đội

Lát nữa đây em trở về nhà
Từ già chỗ anh nằm yên ngủ
Nơi rừng cây rì rào gió thổi
Thay lời em thương nhớ môi mơn

Lúc tiễn anh cầm súng lên đường
Em ngỡ chỉ vài năm xa cách
Chị vài năm thôi mà muốn khóc
Giấu khát khao-hy vọng vào lòng

Mới đó đã gần mấy mươi năm
Chưa một lần chúng mình gặp mặt
Hòa bình rồi được tin anh mất
Trái tim em hóa đá đợi chờ

Nặng sắp tàn chiều cũng nhẹ rơi
Nắng lấp lóa sau hàng bia mộ
Giã từ nhé! Những bông hoa đỏ
Dưới tượng đài quanh khắp nghĩa trang

Tháng Tư này trời bỗng xanh hơn
Như màu lá bạch đàn bay trong gió
Anh đâu còn để nghe em nói
"Lát nữa đây em trở về nhà"

*

KHOA HỮU (1938-2012)

Sự im lặng của cát bụi (trích đoạn)

Tháng hạ trong thịt xương ngấm độc
bước hưng vong điếm mặt da vàng
lại một nửa lưu tù rừng bắc
nửa còn theo sóng vượt biển nam
Đọc mùa thu oan hồn xác lá
tro bụi bay âm khói vùng trắng
đường tên mới, ta, người cũng lạ
lời dáo gươm dậy cõi đất bằng
...
Đất ấy của ta, ta còn hiểu
đồng đội của ta, ta còn đau
giấy mực đời chép ra, ví thiếu
lấy da này viết để tạ nhau...

*

NGUYỄN LƯƠNG VỸ (1952-2021)

Nhân đọc Thủy Mộ Quan của Viên Linh

Dưới hiện mưa vắng hồn khua nước
Thả chiếc thuyền con ngược bến không
(Thủy Mộ Quan – Viên Linh)

Hồn khua nước bao lâu rồi thủy mộ
Bến không kia có lẽ cũng nao lòng
Tiếng gào thét xé trời rung huyết đỏ
Chiếc thuyền con rách gió kiếp lưu
vong...

Biển vẫn thức gió vẫn nồng hương muối
Sóng vô tâm kiêu bạc hỏi vang lừng:
Hồn còn ấm?! Thân còn tên với tuổi?!
Quê người đâu?! Bọt nước xóa chân
dung

Hồn khua nước đỉnh trời rêm đáy vực
Đời chìm sâu, thủy mộ tảng mưa âm
Mưa rít máu kêu thương nghe rầm rức
Dưới hiện đời thơ buốt óc cuồng ngâm

Thầm nhắc mộ, bến không kia, biển thức
Dấu ngàn năm vô tự, dễ quên đâu!!!
Câu chuyện cũ, sóng bạc đầu, oan khuất
Chiếc thuyền con neo lừng bóng ngàn
thâu...

(Trích tập thơ Hòa Âm Âm Âm Âm)

Làm Đậm Đà Thêm Hương Vị Hải Sản: PHÒNG VẤN DADA NGO, SÁNG LẬP VIÊN THE BOILING CRAB

Advance OC

Trong thế giới khởi nghiệp của ngành ẩm thực, nơi hương vị gặp gỡ và các khuynh hướng mới bắt đầu, ít có những câu chuyện hấp dẫn như The Boiling Crab (<https://the-boilingcrab.com/>). Được thành lập vào năm 2004 bởi Dada và chồng, nhà hàng chuyên về hải sản này đã trở thành một cái tên phổ biến, được biết đến với những hương vị sống động và cái thú gặp nhau để ăn uống. Trong một dịp phỏng vấn gần đây với Kenneth Nguyen (podcast The Vietnamese), Dada chia sẻ tường tận về những ngày đầu của The Boiling Crab, và hành trình dẫn đến sự thành công mang tính biểu tượng của nó.

Xuất thân của Dada, mặc dù không giống như những chủ nhà hàng bình thường khác, nhưng lại thể hiện sự quyết tâm và kiên cường của cô. Ban đầu theo học ngành dược tại Kansas University, Dada sớm chuyển sang nghiên cứu về phụ nữ, và cuối cùng trở thành người tuyên dụng trong ngành công nghiệp nhà hàng. Sau khi gặp chồng mình, một người đánh bắt cua ở Texas, cô được làm quen với những hương vị sống động của hải sản luộc. Khao khát hương vị đó, sau khi chuyển đến sinh sống tại California, Dada và chồng quyết định khôi phục lại hương vị và không gian cho chính mình, đồ tiên dành dụm từ đám cưới để mở quán Boiling Crab đầu tiên ở Garden Grove, California. Với quyết tâm và tầm nhìn rõ



Cathleen Greiner, NOCCCD, Katie Kalvoda, Advance OC, Katie Tran, Kenneth Nguyen, The Vietnamese Podcast, Cindy Ngọc Tran, Mayor Pro Tem, City of Garden Grove, Dada Ngo, The Boiling Crab, Kristin Nguyen, Garlic and Chives, Matt West, Asst. City Manager, City of Garden Grove, Lisa Kim, City Manager, City of Garden Grove.

ràng, họ đã giới thiệu món hải sản luộc cho những thực khách mới, thách thức các truyền thống, và tạo ra một thị trường cho riêng mình trong thế giới ẩm thực.

Quyết định dẫn thân vào hành trình khởi nghiệp luôn có những thách thức. Dada nhớ rất rõ những khó khăn gặp phải trong việc tìm nguồn tài trợ; giải quyết những vấn đề phức tạp của việc bắt đầu kinh doanh trong một ngành xa lạ với một sản phẩm xa lạ. Như cô đã chia sẻ trong phỏng vấn, “Chúng tôi liên tục bị từ chối ý tưởng kinh doanh,

không ai biết chúng tôi đang cố gắng làm cái gì. Nhiều người thậm chí còn không biết con crawfish là gì và luộc là gì.” Từ việc sử dụng tôi đa thể tin dụng để vay mượn, từ những người ủng hộ nhiệt tình, thậm chí đi đến từng nhà để nhận đủ sự ủng hộ để có được giấy phép bán bia rượu, mỗi bước tiến đều cần có niềm tin và sự kiên tâm vững chắc.

Từ một góc phố địa phương ở Garden Grove, The Boiling Crab nhanh chóng trở thành một hiện tượng nổi tiếng khắp nơi,

một điều khiến chính Dada cũng rất ngạc nhiên. Cô nhớ lại những ngày đầu, khi ý tưởng mở rộng quy mô kinh doanh còn chưa được nghĩ đến. Quyết định mở các địa điểm tiếp theo không phải do sự tăng trưởng mang tính chiến lược kinh doanh, mà đúng hơn là do nhu cầu quá lớn từ khách hàng, yêu cầu có The Boiling Crab ở các khu vực lân cận. Phương châm lấy khách hàng làm trung tâm này đã đưa The Boiling Crab đến những địa điểm mới; có bạn bè và gia đình tham gia với tư cách là đối tác, để giúp đáp ứng nhu

cầu ở các vùng khác nhau.

Trước sự tăng trưởng nhanh chóng, Dada tin tưởng vào tầm quan trọng của việc duy trì tính thực tế, và kết nối với khách hàng trong suốt tiến trình mở rộng quy mô. Bằng cách chọn một vị trí thu hút trong lĩnh vực nhà hàng, The Boiling Crab vẫn giữ được sức hấp dẫn độc đáo của mình trong khi tiếp tục phát triển.

Giờ đây, hai thập kỷ sau khi mở nhà hàng đầu tiên, The Boiling Crab đã trở thành một trung tâm đặc biệt của sự kết nối, nơi

những mối quan hệ và kỷ ức được tăng cường nhờ những món ăn ngon. Bất chấp những thời điểm khó khăn, Dada tìm thấy niềm vui của mình trong niềm vui của những khách hàng tại nhà hàng của cô. Từ những nhóm bạn tụ họp cùng thưởng thức crawfish và xúc xích, cho đến các nhân viên đang thăng tiến trong nghề nghiệp; thậm chí các cặp đôi gặp gỡ và kết hôn với nhau nhờ The Boiling Crab. Nhà hàng này không còn chỉ là nơi ăn uống; nó là môi trường nuôi dưỡng tinh thần và những kỷ niệm lâu dài. Dada nhận ra rằng điều quan trọng nhất cuối cùng vẫn là con người và các mối quan hệ mà họ xây dựng được thông qua những kinh nghiệm chia sẻ. Có thể xem đó là lý do tại sao The Boiling Crab tiếp tục phát triển mạnh mẽ.

Tuần tới: phỏng vấn với người sáng lập Garlic and Chives and podcast không thể bỏ qua với The Vietnamese!

Cuộc phỏng vấn trên là một phần trong chuỗi sự kiện do tổ chức phi lợi nhuận Advance OC tổ chức, nhằm thúc đẩy tinh thần khởi nghiệp. Advance OC là đối tác của NorthSTAR (Systems To Access Resources) hợp tác để xây dựng môi trường khởi nghiệp tại Quận Cam. Môi trường này được thiết kế để soi tỏ hướng đi, và loại bỏ các rào cản đối với tinh thần khởi nghiệp trong các cộng đồng có ít đại diện và có nguồn lực hạn chế.

Kiểm soát Huyết áp của Quý vị

Quý vị có thể giảm nguy cơ bị bệnh tim, bị đột quỵ và bệnh thận của mình.

Nếu quý vị bị cao huyết áp, điều quan trọng là cần kiểm tra huyết áp thường xuyên và đến khám với bác sĩ để giúp kiểm soát tình trạng này.

caloptima.org

CalOptima Health, A Public Agency



CalOptima Health

Sức Khỏe Của Quý Vị Là Quan Trọng Nhất Với Chúng Tôi

Hội Cao Niên Á Mỹ đã long trọng Tổ Chức ĐẠI LỄ GIỖ QUỐC TỔ HÙNG VƯƠNG NIÊN THỨ 4903 (2024)



Hình trên từ trái: Hình 1- Nghi thức chào cờ. 2- 4 MC từ trái Đỗ Thanh, Nam Lộc, Diệu Quyên và LS. Nguyễn Hoàng Dũng. 4- Hội trưởng Lam Châu diễn văn khai mạc. Hình dưới: 4- Lễ niệm hương. 6- Hoạt cảnh văn nghệ "Nước Non Ngàn Dặm Ra Đi". 6- Lễ Tế Tỏ tại đền thờ Hội Cao Niên Á Mỹ.

Westminster (Thanh Huy) – Hội Cao Niên Á Mỹ do Hoa Hậu Lam Châu (CEO) Hội Trưởng đã long trọng tổ chức Đại Lễ Giỗ Quốc Tổ Hùng Vương (Năm Thứ 4903) DL.2024 đã diễn ra vào lúc 1 giờ chiều Chủ Nhật ngày 21 tháng 4 năm 2024 (Nhằm ngày 13 tháng 3 Âm Lịch Năm Giáp Thìn) tại Saigon Grand Center, 16149 Brookhurst ST, Fountain Valley với sự tham dự của một số quý vị dân cư, đại diện dân cư Thành Phố, Quận Hạt, Tiểu Bang, Liên Bang, quý vị đại diện cộng đồng, hội đoàn, đoàn thể, quý vị mạnh thường quân, các cơ sở thương mại bảo trợ, cùng số đông các cơ quan truyền thông một số các ban văn nghệ và đồng hương tham dự.

Điều hợp chương trình do 4 MC: Diệu Quyên, Nam Lộc, Nguyễn Hoàng Dũng và Đỗ Thanh.

Điều hợp chương trình nghi thức lễ chào cờ do Hải Quân Đình Quang Truật và toán hầu kỳ do các chiến hữu hải Quân, và toán hầu duệ thực hiện. theo lễ nghi quân cách.

Mở đầu chương trình, lần lượt các MC giới thiệu thành phần tham dự,

Tiếp theo MC Kim Khuyến, Trưởng ban văn nghệ buổi lễ lên giới thiệu Hoa Hậu Lam Châu (CEO) Hội Cao Niên Á Mỹ, Trưởng ban tổ chức đại lễ giỗ Quốc Tổ Hùng Vương lên có lời tuyên bố khai mạc.

Trong lời chào mừng và

cảm ơn quý quan khách, quý vị dân cư, đại diện dân cư quý hội đoàn đoàn thể, quý cơ quan truyền thông, quý vị mạnh thường quân các cơ sở thương mại bảo trợ... cô không quên cảm ơn Bà Từ Dung Hội Trưởng sáng lập và điều hành Hội Cao Niên Á Mỹ cùng các vị thành viên trong hội đã đồng góp nhiều công sức để bảo tồn và phát huy tinh thần văn hóa dân tộc tại hải ngoại, cảm ơn HS Kim Anh và phu quân từ Alaska đã bảo trợ để thực hiện pho tượng Đức Quốc Tổ Hùng Vương, Cảm ơn Thị Trưởng Michael Võ và phu nhân, Sư Cô Tiến Sĩ Ngọc Liên trong Ban Cố Vấn của Hội, cảm ơn Cô Khuyến Nguyễn người đã sát cánh yểm trợ Cô Nguyễn Lam Châu trong mọi công tác mà hội đã thực hiện, Trong lời cảm ơn Cô Lam Châu đã không dấu được niềm cảm xúc khi nhìn thấy hội trường chứa khoảng 600 người đã không còn chỗ trống. Có lúc cô nghẹn ngào khi nhắc đến những ân nhân, những cơ sở thương mại bảo trợ thật đông đúc để cô có điều kiện thực hiện được ngày giỗ tổ thành công như hôm nay.

Sau lời chào mừng, các MC mời quý vị đại diện Hội Đồng Liên Tôn, quý thành viên trong Hội Cao Niên Á Mỹ lên niệm hương trước bàn thờ quốc tổ.

Sau phần niệm hương là phần trình diễn của Vũ Đoàn Việt Cẩm qua nhạc cảnh "Biển Đông Dậy Sóng". Tiếp theo nghi thức

tế lễ cổ truyền do chánh tế Lê Xuân Lan và Ban tế lễ Nữ Quan, Nam Quan của Hội thực hiện nghi thức tế lễ, sau 3 hồi chiêng trống, ban tế lễ theo nghi thức cổ truyền trong đó có phần văn tế ghi nhớ công ơn quốc tổ cùng các bậc tiền nhân đã có công dựng nước, giữ nước.

Sau phần tế lễ, tiếp theo là phần trình diễn võ thuật của các em võ sinh thuộc võ đường Vovinam Nguyễn Thái Học, Chương trình văn nghệ với ban nhạc Moon Flower, mở đầu với nhạc cảnh "Nước Non Ngàn Dặm Ra Đi" do Kim Khuyến, Hoàng Tuấn và Vũ Đoàn Việt Cẩm trình diễn tiếp tục chương trình văn nghệ xuất sắc qua phần diễn qua các chương trình với chủ đề về quê hương, và sự hào hùng của dân tộc trải dài theo thời gian dựng nước, giữ nước.

Buổi lễ được mọi người khen ngợi, trước hết là do công lao của ban tổ chức: Hoa Hậu Lam Châu, Cô Khuyến Nguyễn và những vị thành viên trong ban tổ chức.

Qua mùa đại dịch Covid-19 đây là lần Giỗ Tổ được nhiều hội đoàn, đoàn thể cũng như các mạnh thường quân các cơ sở thương mại bảo trợ, các cơ quan truyền thông tham dự đông nhất. Như chúng ta đã biết ngày giỗ tổ đã in sâu vào tâm

thức mọi người con dân nước Việt, nhất là những câu ca dao nhắc nhở như: "Dù ai buồn bán trăm nghề / Tháng Ba giỗ tổ nhớ về cho đông." "Dù ai buồn đầu bán đầu / Nhớ ngày giỗ Tổ rủ nhau cùng về."

Từ mấy ngàn năm qua, dân ta đã tổ chức Giỗ Tổ Hùng Vương vào 10 tháng Ba âm lịch để vinh danh và nhớ ơn công dựng nước, giữ nước của các vị vua Hùng.

Tại hải ngoại cứ vào ngày giỗ tổ khắp nơi trên thế giới nơi nào có đông người Việt là có ngày giỗ tổ. Đặc biệt tại Nam California hơn 30 năm nay Hội Cao Niên Á Mỹ đều tổ chức ngày lễ quan trọng này. Được vậy cũng nhờ vào lập trường sinh hoạt cũng như sự đoàn kết một lòng của các thành viên trong hội nên hội đã duy trì cho đến ngày hôm nay để cho các thế hệ tiếp nối luôn luôn biết và nhớ về lịch sử nguồn cội cũng như văn hóa Việt.

Quý đồng hương khắp nơi muốn biết về những sinh hoạt của Hội Cao Niên Á

Mỹ xin đến văn phòng tại: 220 Hospital Circle, Westminster, CA 92683, điện thoại (714) 890-9786.

Nói đến Hội Cao Niên Á Mỹ, chúng ta không thể quên các nhà sáng lập tiền nhiệm từ năm 1991. Các quý vị Từ Ngọc Toàn, bà Lana Martene, bà Từ Dung là những nhà tiên khởi phát động phong trào Giỗ Tổ Hùng Vương do hội Cao Niên Á Mỹ tổ chức ở Quận Cam. Công việc chính của hội thiên về các công tác xã hội, giữ gìn bản sắc Văn Hóa Việt. Buổi đại lễ đầu tiên do hội tổ chức diễn ra vào tháng Ba năm 1992 tại khuôn viên trường đại học Golden West quy tụ cả ngàn người.

Lúc ấy, cụ Nguyễn Văn Giai được biết đến là vị Hội trưởng đầu tiên của Hội, đồng thời Cụ cũng là trường ban tổ chức đại lễ Giỗ Tổ Hùng Vương đầu tiên, gây ấn tượng mạnh mẽ đậm nét văn hóa truyền thống dân tộc Việt Nam. Hình ảnh uy tráng trong ngày đại lễ với anh linh nước thiêng đất

thiên, thuyền rồng Quốc tổ, với kiệu Bát Công uy nghi do võ sư Bảo Truyền, ông Phạm Ngọc Lâm cùng với hàng chục thanh niên trai tráng phụ trách. Những hình ảnh này khó mà phai mờ trong lòng người Việt ly hương luôn ôm ấp tinh tụy cội nguồn dân tộc.

Nhân ngày lễ giỗ quốc tổ Hùng Vương 2024 chúng tôi tiếp xúc với Bà Từ Dung một nhân vật đã gắn liền với hội Cao Niên Á Mỹ từ ngày thành lập đến nay được bà cho biết: "Hôm nay nhìn thấy ngày Lễ Giỗ Tổ được tổ chức long trọng và thành công như thế này tôi rất lấy làm vui mừng vì tôi đã trao lại nhiệm vụ cho giới trẻ như Cô Lam Châu, một người năng động, có tinh thần trách nhiệm, có lập trường vững chắc để tiếp nối công việc của hội là tôi an tâm vô cùng. Ước mong được sự tiếp tục ủng hộ của tất cả quý vị trong những ngày sắp tới để cô Lam Châu thực hiện những hoài bão mà Hội chúng tôi chưa hoàn tất..."

Tổ Hợp Luật Sư
NGUYỄN QUỐC LÂN & ASSOCIATES
Chuyên Môn:
Di Trú, Hình Sự, Thương Mại, Gia Đình, Tai Nạn.
Bảo Hiểm (Bad Faith) & Kế Hoạch Gia Sản.

Luật Sư
NGUYỄN QUỐC LÂN

9141 Bolsa Ave., Suite 303, Westminster, CA 92863
 (Trong khu Cathay Bank và tiệm vàng Kiều Hạnh)

Tel: 714. 891.1901 Web: www.vietlaw.com

XE ĐÒ HOÀNG

SAN DIEGO □ LITTLE SAIGON □ LOS ANGELES □ SACRAMENTO □ SAN JOSE □ OAKLAND □ SAN FRANCISCO □ ARIZONA (Lic # PSC 12777)

LỊCH TRÌNH MỖI NGÀY

NAM CALI	BẮC CALI	CALI - ARIZONA	ARIZONA - CALI
KHỞI HÀNH: WESTMINSTER: 9:15AM * ABC Supermarket - 8970 Bolsa Ave./Magnolia 92683 EL MONTE: 10:00AM * Thuận Phát Market - 2650 N. Rosemead Blvd/Garvey 91733 CHINA TOWN: 10:25AM * Metro Station - 1231 N Spring St/College St. 90012 Có thêm chuyến 4:00 PM (Fri & Sun) tới San Jose	KHỞI HÀNH: SAN FRANCISCO: 6:30AM * McDonald - 590 Van Ness/Golden Gate 94102 OAKLAND: 7:00AM * Bánh Mi Ba Lệ - 1909 International Blvd/19th 94606 SAN JOSE: 8:30AM * Lee's Sandwiches - 2525 King/Burdette Dr. 95122 SACRAMENTO: 7:30AM * Hương Lan Sandwiches - 6930 65th/Stockton 95823 Có thêm chuyến 5:00PM (Fri & Sun) từ San Jose	KHỞI HÀNH: WESTMINSTER: 8:00AM * ABC Supermarket - 8970 Bolsa Ave./Magnolia 92683 CHINA TOWN: 8:20AM * Metro Station - 1231 N Spring St/College St. 80012 EL MONTE: 8:45AM * Thuận Phát Market - 2650 N. Rosemead Blvd/Garvey 91733 ONTARIO: 9:30AM * Jack in the Box - 4351 Ontario Mill Park Way/Ontario 91764	KHỞI HÀNH: CHANDLER: 8:00AM * Lee's Sandwiches - 1901 W. Warner/Dobson 85224 PHOENIX: 8:30AM * Super L Ranch Market - 668 N 44th St. Tempe/ E. Cofco Center Dr. 85008 PHOENIX: 9:00AM * Lam's Supermarket - 6740 W. Indian School Rd./ 67th Ave. 85033
ĐẾN: SAN JOSE: 4:15PM OAKLAND: 5:30PM SAN FRANCISCO: 6:00PM SACRAMENTO: 5:00PM	ĐẾN: CHINA TOWN: 2:00PM ELMONTE: 2:15PM WESTMINSTER: 3:00PM	ĐẾN: PHOENIX: 3:30PM TEMPE: 4:00PM CHANDLER: 4:30PM	ĐẾN: ONTARIO: 2:00PM EL MONTE: 3:00PM CHINA TOWN: 3:15PM WESTMINSTER: 3:30PM

Toll Free: 1-888-8ĐI XE ĐÒ / 1-888-834-9336 San Jose 408. 729-7885 Santa Ana 714. 839-3500

Hội H.O. Cứu Trợ Thương Phế Binh, Quả Phụ VNCH họp báo CÔNG BỐ KẾT QUẢ THU, CHI ĐẠI NHẠC HỘI CẢM ƠN ANH KỲ THỨ 17 TẠI SAN JOSE



Hình từ trái: 1&2- Một số thành viên ban chấp hành chụp hình lưu niệm.

Garden Grove (Bình Sa)- Tại phòng hội Thư Viện Việt Nam, Thành Phố Garden Grove vào lúc 10 giờ sáng thứ Năm, ngày 18 tháng 4, 2024, Hội H.O. Cứu Trợ Thương Phế Binh,

Quả Phụ VNCH đã tổ chức cuộc họp báo công bố kết quả thu, chi trong Đại Nhạc Hội Cảm Ơn Anh Người Thương Binh Việt Nam Cộng Hòa kỳ thứ 17 đã được tổ chức vào tháng 9

năm 2023 vừa qua tại San Jose.

Điều hợp chương trình buổi họp báo do Hải Quân Đinh Quang Truật.

Sau phần nghi thức chào quốc kỳ VNCH, Hoa Kỳ và phút mặc niệm. Trong phút mặc niệm ban tổ chức họp báo cũng đã dành một phút để tưởng niệm và cầu nguyện cho cố Trung Tá KQ Nguyễn Thị Hạnh Nhơn, người sáng lập và điều hành Hội H.O. Cứu Trợ Thương Phế Binh, Quả Phụ VNCH đã qua đời.

Tiếp theo ông Đinh Quang Truật mời: ông Nguyễn Đình (Phó Nội Vụ), ông Nguyễn Văn Tiến (Phó Ngoại Vụ), ông Bùi Đẹp (Thư Ký), Cô Thanh Hà, (Thủ Quỹ) và ông Võ Ý (Cố Vấn), lên bàn chủ tọa buổi họp báo. (Bà Nguyễn Thanh Thủy vì đang điều trị tại bệnh viện nên vắng mặt chỉ nói qua điện thoại trong

lời chào và cảm ơn tất cả mọi người tham dự.)

Mở đầu Ông Nguyễn Đình thay mặt Ban Tổ Chức Đại Nhạc Hội trình bày rất chi tiết và rõ ràng về các khoản Thu gồm: Tiền bán vé \$6,410.00; Tiền Ân Nhân đóng góp trong ngày Đại Nhạc Hội là: \$12,565.00; Tiền Ân nhân gửi đến hội \$ 41,016.17, Tiền ân nhân cho qua Zelle, Credit Card và Pay Pal: \$1, 075. Tổng cộng tiền thu được: \$61,066.17.

Tổng số tiền chi là \$40,278.21

Số tiền còn lại để gửi TPB/QP là: \$20,787.21

Ông Bùi Đẹp (Thư Ký) không quên cảm ơn tất cả quý ân nhân, đồng hương, ca nghệ sĩ, giới truyền thông đã hết lòng ủng hộ hội qua những lần Đại Nhạc Hội Cảm Ơn Anh.

Như quý vị đã biết Đại Nhạc Hội Cảm Ơn Anh kỳ

thứ 17 diễn ra trong hoàn cảnh mưa bão, thời tiết ập đến bất ngờ vì vậy số đồng hương không đến tham dự được. Kết quả khiêm tốn trên cho thấy dù bất cứ hoàn cảnh nào Hội HO Cứu Trợ TPB và Quả Phụ Việt Nam Cộng Hòa cũng không quên nhiệm vụ đã làm trải qua 17 kỳ Đại Nhạc Hội Cảm Ơn Anh.

Trong buổi họp báo, ban tổ chức cũng đã thông báo thành phần Ban Chấp Hành Hội H.O Cứu Trợ TPB&QP VNCH Nhiệm Kỳ 2024-2026 gồm quý vị như sau: Hội Trưởng Bà Nguyễn Thanh Thủy; Phó Hội Trưởng Nguyễn Đình; Tổng Thư Ký, Richard Bùi Đẹp; Thủ Quỹ, Nghiêm Thanh Hà; Cố Vấn, ông Võ Ý; Cố Vấn Pháp Lý, LS Nguyễn Tôn Nguyên ESQ; Chuyên Viên Điện Toán, Nguyễn Phúc Tiến; Báo Chí, ông Tôn Dziên; Ban

Giám Sát, Nguyễn Phúc Tiến, Đinh Quang Truật, Mary Đỗ; Bưu tín viên, Jennyfer Ngô; Truyền hình, David Trần, Saigon NewsTV; Nhiếp ảnh, Hùng Lê; Phóng viên, Huệ Vương; Trợ tá Thủ quỹ, Tường Vy; Văn Thư, Trần Bùi Hoa, Tường Vy; Phụ trách một gia đình một TPB, Nguyễn Vũ; Phụ trách hồ sơ Quả Phụ, Minh Nguyệt; Phụ trách hồ sơ TPB Vùng I,II,III,IV và Sài Gòn, Loan Anh, Như Hà, Mary Đỗ, Lê Dung; Thiện nguyện Viên: Nguyễn Thị Lệ, Bích Viên, Yên Đỗ, Lê Long, Đặng Kim Thu, Kim Cúc, Phạm Văn Thuận, Đào Thị Mận, Thu Hà Nguyễn, Nguyễn Văn Úc, Nguyễn Thị Đào, Nguyễn Hàm./

Mua báo, đọc báo là góp phần bảo vệ phẩm giá của chữ Việt

TRAN COPIER SERVICES

10030 Mc Fadden Ave., Westminister, CA 92683

Phone: * Fax: (714) 531-1893

COPIER - PRINTER - FAX



- SALE
- LEASE
- RENTAL SERVICE
- SUPPLIES



- * Cung cấp mực (toner) cho tất cả các loại máy
- * Remanufacture ALL TONER CARTRIDGE
- * Có hàng trăm COPIERS, PRINTERS đủ loại cho quý khách chọn lựa.

Tel. (714) 531-1126

TẬN TÂM - NHANH CHÓNG - BẢO ĐẢM

Cơ sở ĐẦU TIÊN của người Việt Nam tại ORANGE trên 20 năm

Kỹ thuật viên được huấn luyện từ CANON, RICOH, SHARP, TOSHIBA, HP



UCLA



VIETNAMESE
COMMUNITY
HEALTH AT UCLA



HỘI CHỢ Y TẾ MIỄN PHÍ

CHỦ NHẬT NGÀY 28 THÁNG 4
10:00AM - 2:00PM

DỊCH VỤ MIỄN PHÍ

Tham Khảo Bác Sĩ
(Bác Sĩ Tim Mạch và Bác Sĩ Gia Đình)**

- *Đo Lượng Mỡ
- *Đo Lượng Đường
- Xét Nghiệm Bệnh Thiếu Máu
- Chăm Cứu
- Đo Loãng Xương
- Khám Răng
- Khám Mắt
- Tham Khảo Bệnh Da
- Tham Khảo Ung Thư Ruột Già
- Nguồn Lực Xã Hội
- Và các dịch vụ khác!**

*Xin quý vị vui lòng **nhịn ăn 8-10 tiếng** trước khi đo mỡ và đường cho kết quả chính xác.

Xin vui lòng gọi
(714) 702 - 5539
để biết thêm chi tiết.

Vietnamese Community Health (VCH) tại UCLA có sự ủng hộ của thành phố Westminister

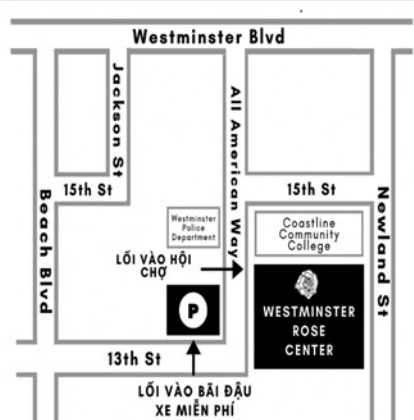
MIỄN PHÍ!

Có Quà, Kính
Đọc, Vật Dụng
Nha Khoa

**Vui lòng mang theo thuốc để hỏi
thêm về toa thuốc!

WESTMINSTER ROSE CENTER

14140 All American Way
Westminister, CA 92683



THIÊN VIỆN CHÂN NGUYỄN

Buddhist Meditation Center
www.thienvienchannguyen.net

20635 US Hwy 395 • P.O. Box 248 • Adelanto, CA 92301
Telephone: (714) 656-5004
Email: tvchannguyen@yahoo.com
Facebook: ThienVienChanNguyen

PL. 2568

Ngày 20 tháng 04 năm 2024

Nam Mô Bổn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật

THƯ CUNG THỈNH / THƯ MỜI ĐẠI LỄ PHẬT ĐẢN

Kính bạch Chư Tôn Thiên Đức Tăng Ni.
Kính thưa quý Đồng hương và Đồng bào Phật tử,

Vì Một Đại Sự Nhân Duyên xuất trần cứu độ chúng sanh mà Đức Bổn Sư Thích Ca Mâu Ni đã thị hiện nơi cõi Ta Bà này tại Vườn Lâm Ty Ni nước Ấn Độ.

Ngài được tôn kính là một vị Thầy Vạn Thế Sư Biểu vĩ đại nhất của nhân loại. Giáo Pháp của Ngài là Ánh Từ Quang soi sáng và mở lối cho loài người thoát khỏi vô minh, tìm về con đường Giác Ngộ Giải Thoát.

Kỷ niệm mừng ngày Đấng Đại Giác Đản Sanh.

**Đại Lễ Phật Đản Phật Lịch 2568 được long trọng tổ chức tại
THIÊN VIỆN CHÂN NGUYỄN, Adelanto lúc 10:30AM
ngày Chủ Nhật 02 tháng 06 năm 2024 (nhằm ngày 26 tháng 04 AL).
Địa chỉ: 20635 US Hwy 395 Adelanto, CA 92301.**

Thành tâm kính cung thỉnh Chư tôn Thiên Đức Tăng Ni quang lâm Thiên Viện Chân Nguyên chứng minh và cử hành Khoa lễ.

Trân trọng kính mời quý Đồng hương và Đồng bào Phật tử hoan hỷ vân tập về THIÊN VIỆN CHÂN NGUYỄN tham dự Đại Lễ Phật Đản vào ngày giờ nêu trên, để hân hoan mừng Ngày Khánh Đản và tri ân Đấng Từ Phụ Toàn Giác cũng như cầu nguyện cho quốc thái dân an và nhân loại thoát cơn đại họa bởi bom đạn chiến tranh để chung sống hòa bình an lạc trong Ánh Đạo Vàng của Chư Phật Tổ Như Lai.

Sự hiện diện của quý liệt vị là niềm khích lệ lớn lao cho chúng tôi trên con đường Hoàng truyền Chánh Pháp đồng thời nói lên trọn vẹn niềm tin kiên cố của người con Phật tại hải ngoại này.

Nam Mô Lâm Ty Ni Viên Vô Ưu Thọ Hạ Thị Hiện
Đản Sinh Thích Ca Mâu Ni Phật.

Viên chủ Thiên Viện Chân Nguyên,
Thích Đăng Pháp
Tỳ kheo Thích Đăng Pháp.

Liên lạc: - Vùng Orange County:
Thiện Giác (714) 823-6333 hoặc Thiện Tâm (714) 886-8568.
- Vùng Los Angeles: Diệu Phương (626) 272-2619.
- Vùng Victorville: Nguyệt Lưu (760) 792-8547.

Xin Chú ý: Có xe Bus sẽ khởi hành lúc 8:00AM ngày Chủ Nhật 02-06-2024 trước khu chợ ABC về phía parking Bank of America.

CÁC HÌNH THỨC BỊ MẤT TÌNH TRẠNG THƯỜNG TRÚ NHÂN

(Robert Mullins International) Thường trú nhân, còn được gọi là người có thể xanh, có đặc quyền sống và làm việc lâu dài tại Hoa Kỳ. Tuy nhiên, có nhiều hình thức làm mất tư cách thường trú nhân. Một số hành động nhất định có thể dẫn đến việc bị trục xuất và mất tư cách thường trú nhân.

Sống bên ngoài Hoa Kỳ

Nếu bạn ở bên ngoài Hoa Kỳ hơn 12 tháng mà không có Giấy phép Tái nhập cảnh (Re-entry Permit), sẽ thường dẫn đến việc mất tư cách thường trú nhân. Không có quy định chính xác về thời gian ở bên ngoài Hoa Kỳ. Nhìn chung, các thường trú nhân nên dành tổng cộng hơn sáu tháng

mỗi năm ở tại Hoa Kỳ, và giữ mỗi chuyến đi ra nước ngoài dưới sáu tháng liên tục.

Và bất kể họ ở đâu, Thường trú nhân cũng cần phải tiếp tục nộp tờ khai thuế thu nhập liên bang, tiểu bang và địa phương của Hoa Kỳ. Ngoài ra, khi ở nước ngoài, họ phải duy trì tài khoản ngân hàng và nhà cửa ở Hoa Kỳ.

Giữ tình trạng thường trú nhân của bạn

Thường trú nhân có Giấy phép tái nhập cảnh (Re-entry Permit) trước khi rời Hoa Kỳ thường có thể ở bên ngoài Hoa Kỳ trong 24 tháng. Đơn xin Giấy phép tái nhập cảnh phải được thực hiện tại Hoa Kỳ vì nó đòi hỏi phải được chụp ảnh

và lấy dấu vân tay. Sau khi nộp đơn, bạn có thể ra nước ngoài và đợi người nào đó gửi Giấy phép tái nhập cảnh về cho bạn. Thời gian duyệt xét Giấy phép tái nhập cảnh là từ 2 đến 5 tháng.

Xin lại Chiếu khán trở về

Nếu bạn đã ở bên ngoài Hoa Kỳ hơn 12 tháng mà không có Giấy phép Tái nhập cảnh (Re-entry Permit) và vì những lý do nằm ngoài tầm kiểm soát của bạn, bạn có thể đủ điều kiện để được cấp chiếu khán dành cho Thường trú nhân Trở về. Bằng cách đó, bạn có thể giữ được tư cách Thường trú nhân của mình. Có thể bạn cần phải chăm sóc một thành viên trong gia đình bị bệnh, đi học hoặc bạn phải điều trị bệnh

cho bản thân. Đó có thể là những lý do đủ để bạn ở lại nước ngoài lâu dài.

Việc xin Giấy phép Tái nhập cảnh yêu cầu có các bằng chứng về sự ràng buộc liên tục, không thể đứt rời của người nộp đơn với Hoa Kỳ. Nó cũng cần các bằng chứng để chứng minh rằng việc ở bên ngoài Hoa Kỳ thực sự là nằm ngoài tầm kiểm soát của bạn, và bạn luôn luôn có ý định là quay trở lại Hoa Kỳ. Các bằng chứng về mối quan hệ của bạn với Hoa Kỳ có thể bao gồm việc tiếp tục nộp tờ khai thuế, sở hữu tài sản ở Hoa Kỳ, cũng như việc duy trì các giấy phép và tư cách thành viên ở Hoa Kỳ.

Cần một chiếu khán mới

Ở hơn 12 tháng bên ngoài

Hoa Kỳ mà không có lý do chính đáng và không có Giấy phép Tái nhập cảnh có thể sẽ dẫn đến việc mất tư cách Thường trú nhân. Trong trường hợp đó, làm thế nào bạn có thể quay trở lại Hoa Kỳ? Một người di dân đã mất tình trạng thường trú và muốn quay trở lại Hoa Kỳ với tư cách là người di dân cần phải xin một chiếu khán đi dân mới. Điều này có nghĩa là người thân đủ điều kiện ở Hoa Kỳ phải nộp Mẫu đơn xin Chiếu khán đi dân I-130 mới. Người thân ở nước ngoài phải ở lại nước ngoài, chờ được duyệt xét hồ sơ và lên lịch phỏng vấn xin chiếu khán tại Lãnh sự quán Hoa Kỳ.

Quý độc giả muốn có thêm tin tức cập nhật, xin



Lê Minh Hải.

liên lạc với một văn phòng Robert Mullins International gần nhất: Westminster: (714) 890-9933, San Jose (408) 294-3888, Sacramento (916) 393-3388 Email: info@rmiodp.com Hoặc www.facebook.com/rmiodp

CLEVER CARE HỢP BẢO GIỚI THIỆU BAN LÃNH ĐẠO MỚI, SẴN SÀNG TIẾP TỤC TĂNG TRƯỞNG



Từ phải: ông Hiệp Phạm, bà Erin Ramsey, ông Richard Green trong cuộc họp báo.

WESTMINSTER, California (VB) – Vào trưa ngày Thứ Ba 23 tháng 4, tại Bolsa Community Center (9600 Bolsa Avenue, Suite D & I, Westminster), công ty Clever Care Health Plan Inc. (Clever Care) đã có cuộc họp báo với giới truyền thông gốc Việt. Tại cuộc họp báo này, ông Hiệp Phạm – đồng sáng lập viên kiêm Market CFO - đã giới thiệu về việc mở rộng hàng ngũ các nhà lãnh đạo điều hành, cũng như sự tăng trưởng ngoạn mục của chương trình bảo hiểm sức khỏe này.

Clever Care là một nhà cung cấp chương trình Medicare Advantage hàng đầu. Theo ông Hiệp Phạm, số hội viên của Clever Care này đã vượt quá con số 26,000 hội viên, với mức tăng trưởng 116% so với cùng kỳ năm ngoái, khiến công ty có mức tăng trưởng đứng hàng thứ tư tại các quận hạt trọng điểm ở Nam California: Los Angeles, Riverside, Quận Cam, San Bernadino, San Diego. Công ty có mức huy động vốn rất lớn, đến nay đạt con số \$218 triệu. Một trong hai nhà đầu tư lớn vào Clever Care là Northwest Venture Partners và Google Venture.

Hiện nay, Clever Care có hơn 15,000 cơ sở cung cấp dịch vụ, hơn 50 bệnh viện hàng đầu, hơn 900 bác sĩ chăm sóc có hợp đồng trực tiếp, hợp tác với hơn 2,000 bác sĩ có khả năng song ngữ nói được các ngôn ngữ của các cộng đồng sắc tộc. Công ty có nhiều nguồn cung cấp các loại thuốc không cần kê toa. Với thể linh hoạt của Clever Care, khách hàng có thể mua được nhiều mặt hàng sản phẩm dược thảo

đông y tại các cửa hàng như Nam Bắc Hãn, Korean Ginseng Corporation...

Clever Care là công ty có nguồn gốc từ cộng đồng, cho nên đặt nặng mục tiêu phục vụ cộng đồng. Hiện tại Clever Care có ba trung tâm cộng đồng, trong đó trung tâm Bolsa là gắn gũi với cộng đồng gốc Việt nhất. Các thành viên đến đây được phục vụ nhiều dịch vụ miễn phí như tập Tai Chi, yoga, nhảy đầm, khí công... Các thành viên cũng được nhận miễn phí nhiều mặt hàng rau quả từ CalFresh. Hàng tháng, trung tâm còn tổ chức sinh nhật cho những thành viên có sinh nhật trong tháng. Clever Care vừa tài trợ cho chương trình giỗ tổ Hùng Vương, cũng như nhiều hoạt động bảo tồn văn hóa khác của cộng đồng Việt.

Ông Hiệp Phạm cho biết nhiều người trong ban lãnh đạo như ông là những người đã từng xuất thân, hoạt động lâu năm trong cộng đồng, cho nên hiểu rõ những yêu cầu về chăm sóc y tế của cộng đồng mình, đặc biệt với người cao niên. Clever Care chủ trương kết hợp Đông y với Tây y cho các hội viên gốc Á. Đội ngũ nhân viên của Clever Care có thể nói được 7 thứ tiếng: Anh, Việt, Quan Thoại, Quảng Đông, Tây Ban Nha, Khmer, Pháp. Hội viên gốc Việt có thể nói chuyện trực tiếp với nhân viên bằng tiếng mẹ đẻ mà không cần thông dịch viên. Mục tiêu lớn nhất của công ty là làm sao để việc chăm sóc y tế cho các cộng đồng sắc tộc phải phù hợp với truyền thống văn hóa của họ. Hiện nay, 85% thành viên của Clever Care thuộc các cộng

đồng sắc tộc thiểu số lớn tại California, trong đó cộng đồng gốc Việt.

Ông Hiệp cũng giới thiệu một số nhà lãnh đạo mới của Clever Care. Bà Karen Walker Johnson hiện nay là Quyền Tổng Giám Đốc Điều Hành (interim CEO) của Clever Care, là một chuyên gia dày dặn kinh nghiệm với trên 35 năm làm việc trong lĩnh vực chăm sóc sức khỏe. Ông Richard Greene, trước đây là Tổng

Tiếp CẢM trang 16 của họ.

Chánh án bảo thủ John Roberts nói với Kelsi Corkran, luật sư bào chữa cho nguyên đơn: “Tôi nghĩ một số người đang gặp khó khăn trong việc phân biệt giữa hoàn cảnh và hành vi,” đồng thời nêu lên nghi ngờ rằng liệu “vô gia cư” (homelessness) có thể được coi là một ‘cương vị’ (status) để cảm thực thi luật của địa phương hay không.

Roberts nói: “Quý vị có thể xóa bỏ tình trạng vô gia cư ngay lập tức nếu chuyên đến một nơi ở nào đó, hoặc nếu tình huống có thay đổi.”

Các thẩm phán TCPV đã bắt đầu nghiên cứu và thảo luận về tình trạng vô gia cư, một vấn đề xã hội phức tạp và khó khăn khiến các viên chức đau đầu trong suốt thời gian qua, khi nhiều thành phố đang phải đối mặt với tình trạng thiếu hụt nhà ở giá bình dân. Theo ước tính của chính phủ Hoa Kỳ, có hơn 600,000 người vô gia cư lang thang trên đường phố hàng đêm.

Vụ kiện xoay quanh 3 sắc lệnh ở Grants Pass, một thành phố có khoảng 38,000 dân ở phía tây nam



Ông Hiệp Phạm trả lời phỏng vấn giới truyền thông.

Giám Đốc Tài Chính (CFO), nay được bổ nhiệm vị trí Tổng Quản Trị (President). Và bà Erin Ramsey, trước đây là Phó Tổng Giám Đốc Điều Hành, nay lên vị trí Tổng Giám Đốc Vận Hành (COO). Ông Myong Lee, cựu Tổng Giám Đốc Điều Hành (former CEO) của công ty, đã chuyển giao

Oregon. Tất cả các quy định đều cấm ngủ trên đường phố, ngõ hẻm và công viên mà sử dụng chăn hoặc tấm trải. Những người vi phạm sẽ bị phạt 295 MK, tái vi phạm có thể bị truy tố hình sự và bị phạt tù lên tới 30 ngày.

Thẩm phán Sonia Sotomayor đã hỏi Theane Evangelis, luật sư của Grants Pass: “Chúng ta sẽ xua đuổi họ về đâu nếu mọi thành phố, làng mạc, thị trấn đều ban hành những quy định không một chút lòng trắc ẩn như thế này? Họ phải ngủ ở đâu? Hay là họ phải tự sát quách cho xong, chứ không cần phải ngủ?”

“Đây là một câu hỏi phức tạp về chính sách,” Evangelis trả lời. Sotomayor ngắt lời và hỏi, “Có gì phức tạp khi để mặc người ta nằm đợi ở xin nằm đó ngoài trời, đắp chăn và chợp mắt, vì họ không có chỗ ngủ?”

Thẩm phán Elena Kagan nói với Evangelis rằng sắc lệnh của thành phố “đi quá xa” so với việc tìm cách giải quyết các khu bị chiếm dụng và an toàn công cộng, đồng thời khiến người vô gia cư “nằm ở đâu đó đắp

quyền lãnh đạo cho đội ngũ chuyên gia trong ngành của Clever Care cho giai đoạn tăng trưởng tiếp theo. Với tư cách là người sáng lập chủ đạo của Clever Care, ông Myong đã đóng vai trò quan trọng trong việc gây dựng văn hóa công ty, đặt nặng giá trị cộng đồng cho các hội viên của mình.

Với đội ngũ lãnh đạo mới, chuyên gia trong ngành của Clever Care cho giai đoạn tăng trưởng tiếp theo. Với tư cách là người sáng lập chủ đạo của Clever Care, ông Myong đã đóng vai trò quan trọng trong việc gây dựng văn hóa công ty, đặt nặng giá trị cộng đồng cho các hội viên của mình.

Luật sư của Bộ Tư Pháp Edwin Kneeder, người đại diện cho chính quyền của Tổng thống Joe Biden, đã đồng ý với các nguyên đơn rằng thành phố không thể áp đặt một “lệnh cấm tuyệt đối” đối với việc ngủ trong thành phố - thực ra là hình thức tình trạng vô gia cư - nhưng đề nghị rằng lệnh của tòa án cấp dưới là quá rộng và cần được xem xét lại.

Một số thẩm phán bảo thủ gợi ý rằng một giải pháp thay thế dành cho những người vô gia cư tin rằng họ bị cáo buộc hoặc buộc tội một cách bất công theo luật địa phương, đó là đưa ra lập luận về “sự cần thiết,” tức là họ làm vậy vì không còn sự lựa chọn nào khác, điều này có thể giúp giảm bớt trách nhiệm pháp lý của họ.

Vụ việc bắt đầu vào năm 2018, ba người vô gia cư đã đệ đơn kiện tập thể nhằm tìm cách ngăn chặn các biện pháp cấm ngủ nơi công cộng ở Grants Pass. Một trong những nguyên đơn đã qua đời.

Clever Care sẵn sàng tiếp tục sứ mệnh của mình: đưa ra các chương trình Medicare Advantage phù hợp với truyền thống, giá trị và nhu cầu của cộng đồng mà họ phục vụ; đề cao sự công bằng thông qua các dịch vụ bằng nhiều ngôn ngữ; tăng cường những lợi ích của chăm sóc phòng ngừa và y học phương Đông độc đáo, phong phú... Đây là những ưu điểm của Clever Care mà hiếm thấy ở các chương trình bảo hiểm y tế khác. (VB)

Thẩm phán Tòa Phụ Thẩm (Magistrate Judge) Mark Clarke đã ra phán quyết rằng “chính sách và biện pháp trừng phạt người vô gia cư” của thành phố vi phạm Tu Chính Án Số Tám và cảm thực thi các quy định chống lối sống lang thang. Tòa Phúc Thẩm Khu Vực 9 có trụ sở tại San Francisco đã giữ nguyên phán quyết của Clarke đối với các quy định đó. Phán quyết của TCPV dự kiến sẽ được đưa ra vào cuối tháng 6./

Việt Báo Online phục vụ bạn Bất cứ giờ nào Bất cứ nơi nào trên toàn thế giới vietbao.com trình bày trang nhã danh mục dễ tìm quảng cáo hữu hiệu tin tức cập nhật trực tiếp và trong bài Viết Về Nước Mỹ Kinh tế -Kỹ thuật Sinh hoạt cộng đồng

KIỀU CHINH, NGÔI SAO CỦA THE SYMPATHIZER VÀ THE JOY LUCK CLUB, TÂM TÌNH VỀ SỰ NGHIỆP 50 NĂM TẠI HOLLYWOOD



Hình từ trái: 1- Kiều Chinh: "Một trong những điểm mạnh của bộ phim The Sympathizers là dàn diễn viên Việt Nam chiếm đa số." - Photograph by Hopper StoneHBO.
2- Một cảnh trong tập 3 - Photograph by Hopper StoneHBO.



Mới gần đây lúc chạy xe ở thành phố Los Angeles, Kiều Chinh thấy một điều mà bà chưa từng thấy trước đây: một biển quảng cáo không lồ trên đại lộ Sunset với hình ảnh một diễn viên người Việt, cùng tên của một tác giả cũng người Việt. Diễn viên đó là Hoa Xuande, một tài tử quốc tịch Úc thủ diễn vai chính trong bộ phim mới do kênh truyền hình HBO thực hiện, The Sympathizer / Cảm tình viên, là một phiên bản chuyển thể từ tiểu thuyết đoạt giải Pulitzer của nhà văn Nguyễn Thanh Việt.

Đó là lần đầu tiên trong lịch sử mà một diễn viên người Việt xuất hiện trên một áp phích lớn như vậy," Kiều Chinh chia sẻ với chương trình The Screen Show của ABC RN. "Người Việt rất náo nức chờ đợi để xem bộ phim này." Bà cũng xuất hiện trong phim, đóng vai người mẹ yêu quý của một đại úy quân đội miền Nam Việt Nam, người thuộc nhóm người tị nạn chạy trốn đến Hoa Kỳ sau khi Sài Gòn thất thủ.

Câu chuyện về cuộc di tản, di cư và lòng trung thành, sự chia rẽ đã gây ấn tượng với Kiều Chinh, vì bà cũng đã trốn thoát khỏi Việt Nam. "Chiến tranh Việt Nam là một câu chuyện rất phức tạp. Nó là cuộc chiến dài nhất trong lịch sử nước Mỹ, kéo dài hơn 15 năm." Nhưng Kiều Chinh tin rằng việc The Sympathizer cố gắng khám phá sự phức tạp của thời đại đã tạo nên một bộ phim hay. "Nó cũng là một bộ phim có tính giải trí cao," bà nói. "Cuốn tiểu thuyết thì tuyệt vời, và khâu sản xuất phim có những nhà viết kịch bản tạo ra từng nhân vật... một cách phong phú hơn." The Sympathizer tiếp cận một cách tinh tế về cuộc xung đột, và cô ý không chọn đứng về một phe nào. Kiều Chinh nói tiếp, "Không quan trọng ai là người thắng kẻ thua, Thiết hại to lớn nhất ở đây là những người vô tội ở cả hai bên, và phần lớn họ là phụ nữ và trẻ em."

Một mối liên kết cảm xúc
Trong The Sympathizer, nam tài tử Hoa Xuande (từng xuất hiện trong những phim như Hungry Ghosts; Cowboy Bebop) đóng vai Đại úy, một điệp viên Bắc Việt phục vụ trong quân đội miền Nam trước khi di cư sang Mỹ. Dàn diễn viên còn có Sandra Oh vai Ms Sofia Mori (một người tin vào nữ quyền lâm vào một tam giác tình yêu, dần dà nhận ra căn cước của mình như là một người Mỹ gốc Á) và Robert Downey Jr, người giành giải Oscar, đóng vai bốn nhân vật khác nhau trong bộ phim này, trong đó có vai là một đặc vụ CIA.

Đạo diễn nổi tiếng người Hàn Quốc Park Chan-wook (từng là đạo diễn cho các phim The Handmaiden; Decision to Leave) là đồng sản xuất và đã đạo diễn ba trong số bảy tập của bộ phim. Kiều Chinh nói rằng ông Chan-wook cảm thấy có một mối liên kết cảm xúc mạnh mẽ với cốt truyện của phim. "Ông ấy bảo tôi, 'Kiều Chinh... tôi cảm thấy rất gần gũi với hoàn cảnh của chị, của dân tộc chị. Hàn Quốc tương tự như Việt Nam. Quốc gia của chúng tôi cũng bị chia thành hai miền bắc-nam.'"

Dàn diễn viên và đoàn làm phim nhanh chóng thích nghi với Chan-wook. Ông không biết nói tiếng Việt, và phải nhờ qua một thông dịch viên. "Tuy vậy chúng tôi cảm thấy rất thoải mái, ông nhìn sâu vào mắt của chúng tôi. Chúng tôi có thể nhìn thấy phản ứng của ông ấy, nhưng chúng tôi lại nghe giọng nói của người khác. Ban đầu, tôi có chút khó khăn, nhưng sau đó tôi quen dần. Tôi có thể cảm nhận được mọi điều ông ấy sẽ nói trước khi tôi nghe thấy giọng của thông dịch viên."

Một sợi dây kết đời không mong đợi
Ở Việt Nam, Kiều Chinh là một ngôi sao điện ảnh nổi tiếng và là người dẫn chương trình truyền hình, phỏng vấn nhiều nhân vật nổi tiếng từ Mỹ sang thăm viếng trong thời chiến, Năm 1975, lúc Sài Gòn thất thủ, Kiều Chinh là một trong hàng ngàn người Việt Nam cố gắng trốn thoát khỏi quê hương. Trong tuyệt vọng, bà lật qua cuốn sổ tay ghi tên họ, số điện thoại của nhiều minh tinh bà giữ bên mình, tìm kiếm một sinh lộ. Bà gọi cho tài tử Burt Reynolds, người cùng diễn trong phim Operation CIA năm 1965 và tài tử William Holden, nhưng đều không có kết

quả. Cuối cùng, bà gọi cái tên chót còn lại trong sổ điện thoại: Tippi Hedren, một nữ diễn viên nổi tiếng với vai diễn trong các phim The Birds và Marnie, và cũng từng xuất hiện trong chương trình nói chuyện của Kiều Chinh tại Sài Gòn năm 1965. Bà đã ngạc nhiên tới độ khi nghe Hedren nhắc điện thoại. "Tôi nói to vào điện thoại, 'Tippi, Tippi, đây là Kiều Chinh, diễn viên điện ảnh từ Việt Nam. Chị nhớ tôi không?'" Bà hỏi tương lúc nghe giọng Hedren trong điện thoại. "Tôi đã bật lên khóc như một đứa trẻ."

Tim lờn trấn an, sau đó Hedren lắng nghe về nỗi cơ cực và hoang mang trong cuộc tháo chạy của Kiều Chinh. "Tippi bảo tôi, 'Đừng lo. Tôi sẽ lo liệu mọi thứ. Ngừng khóc. Cô sẽ ổn thôi.' Ba ngày sau, tôi nhận được một vé máy bay cùng với tất cả các giấy tờ tài trợ quan trọng mà Tippi đã ký cho tôi để nhập cảnh vào Hoa Kỳ. Tippi quả là một thiên thần." Kiều Chinh đã nói về Hedren như thế. Con gái của Tippi, cô Melanie Griffith, chỉ mới chuyển ra khỏi nhà gia đình ở LA để sống với bạn trai Don Johnson, và Kiều Chinh dọn vào ở trong phòng trống mới. Hedren mượn quần áo cho Kiều Chinh, đưa bà đi chơi xung quanh Los Angeles và đưa bà đến các sự kiện như buổi ra mắt phim Jaws – điều không mong đợi đã đưa Kiều Chinh đến những cơ hội bất ngờ ở Mỹ. Trong buổi ra mắt phim là một buổi tối sang trọng, nhưng Kiều Chinh vốn chưa quên được nỗi buồn vừa bỏ xứ ra đi, chẳng có tâm trí đâu để thưởng thức. Một vị khách – người sau này được biết là Burt Metcalfe, nhà sản xuất điều hành của bộ phim truyền hình M*A*S*H – ông nhìn thấy Kiều Chinh đứng một mình ở góc phòng...

Rồi chuyện gì đến, phải đến. Vài tháng sau, đại diện của Kiều Chinh tỏ ra ngạc nhiên khi nhận được một cú điện thoại mời bà thủ vai trong chương trình nổi tiếng này. Tuy nhiên, khi bà đến nơi thì không có buổi thử vai nào. "Họ chỉ hỏi về quá khứ của tôi thôi," Kiều Chinh nhớ lại. Cả Kiều Chinh lẫn đại diện của bà đều vô cùng ngạc nhiên khi Metcalfe mời bà đóng vai

người tình của Alan Alda trong một tập phim phát sóng vào năm 1977. Đó là dấu mốc khởi đầu cho sự nghiệp kéo dài và thành công của Kiều Chinh tại Hollywood.

Đời sống mô phỏng nghệ thuật

Một may mắn khác đã giúp Kiều Chinh có vai diễn trong cuốn phim "ăn khách" năm 1993, phim The Joy Luck Club, một bản chuyển thể từ tiểu thuyết "best-seller" cùng nhan đề của nhà văn Mỹ gốc Trung, Amy Tan. Cuốn phim miêu tả cuộc sống của bốn phụ nữ Trung Quốc sinh sống ở Mỹ và bốn cô con gái sinh trưởng ở Mỹ. Kiều Chinh đang thủ vai trong một bộ phim của Oliver Stone khi giám đốc tuyển diễn viên của đoàn phim The Joy Luck Club, lúc đó cũng đang điều hợp các suất thử trong phòng bên cạnh, kéo bà sang một bên. Họ yêu

cầu bà gặp Amy Tan và đạo diễn Wayne Wang. Tương tự như với M*A*S*H, không có buổi thử vai. Thay vào đó, Amy Tan và Wang hỏi bà về quá khứ của bà và trao kịch bản cho bà đem về nhà đọc trước. Khi bà trở lại vào ngày hôm sau, Wang hỏi muốn đóng vai nhân vật chính nào trong bốn nhân vật chính. Bà đã chọn vai Suyuan Woo, một người mẹ sống trong tội lỗi vì đã bỏ lại hai bé gái sơ sinh sinh đôi của mình trong cuộc ly loạn khi Nhật Bản đánh vào Trung Quốc. Kiều Chinh đã bị thu hút bởi những điểm tương đồng giữa câu chuyện thật của chính mình và của Suyuan. Chính mẹ của bà đã tử nạn trong cuộc không kích của phe đồng minh tại Hà Nội vào năm 1943. Khi bà 15 tuổi, cha bà, một quan chức chính phủ trước đây, đã gửi bà cho người khác chạy vào miền Nam Việt Nam. Ông ở lại Hà Nội để đi tìm người con trai đã gia

nhập phe kháng chiến chống Pháp lúc đó. Bà không bao giờ gặp lại cha mình. Khi quay cảnh Suyuan bỏ lại hai đứa bé sơ sinh dưới một cái cây cô thụ, độ chính là một trải nghiệm rất xúc động đối với Kiều Chinh. Bà tiếp tục tâm sự, "Tôi đã bị cha bỏ rơi. Và bây giờ, trong The Joy Luck Club, tôi là người mẹ bỏ rơi con mình." Lúc quay xong phân cảnh, chỉ một "take" duy nhất, đạo diễn Wang đến đặt tay lên vai bà. Kiều Chinh hỏi ông: "Cần quay lại lần nữa không?" Câu trả lời của Wang là: "Không cần, không thể nào tốt đẹp hơn được." Kiều Chinh nhớ lại, "Vi vậy phân cảnh này chỉ có một "take" duy nhất, không có lần thứ hai... Nó là kỷ niệm đáng ghi nhớ nhất đối với tôi trong phim The Joy Luck Club."/

Việt Báo biên dịch
Bài của Nicola Heath, ABC Entertainment.

health CARE AGENCY | **CDPH**

HÃY BẢO VỆ CHÍNH BẠN VÀ NHỮNG NGƯỜI THÂN YÊU CỦA BẠN TRÁNH KHÔNG BỊ COVID VÀ CẢM CÚM.

XIN LẤY HẸN ĐỂ CHÍCH NGỪA TẠI MYTURN.CA.GOV.

Kiến Thức Tổng Quát về Ngành Thẩm Mỹ
Cựu Giáo Sư Trương Ngọc Bảo Xuân

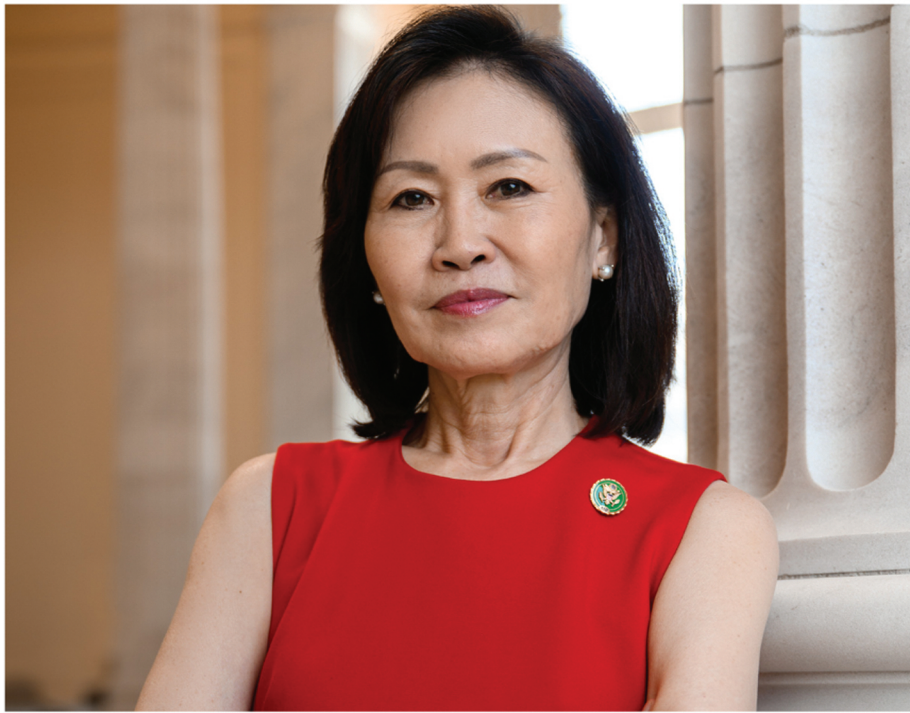
Dạy Thi
Lý Thuyết và Thực Hành Nghề Tóc, Da, Móng Tay

Gửi ngân phiếu mua sách tới:
Bảo Xuân & Ngọc Anh
11121 Mac Murray St.
Garden Grove, CA 92841

Giá 25 Đô La

TRƯƠNG NGỌC BẢO XUÂN

Dân Biểu Liên Bang

MICHELLE STEEL

Nhân dịp tưởng niệm 49 năm biến cố 30 tháng 4, chúng ta cùng tưởng nhớ đến các chiến sĩ Việt Nam Cộng Hoà đã hy sinh trong cuộc chiến, những nạn nhân của Cộng Sản phương Bắc, và tất cả ai đã thiệt mạng trên con đường đi tìm tự do.

Tưởng niệm biến cố 30 tháng 4 hàng năm, chúng ta làm sống lại tinh thần của các nạn nhân của chủ nghĩa cộng sản.

Năm nay, tôi đã giới thiệu một nghị quyết tại Hạ Viện Mỹ để tưởng niệm họ.

Tôi xin cùng với cộng đồng người Mỹ gốc Việt tưởng nhớ sự sụp đổ đau thương của Việt Nam Cộng Hoà.

Cầu cho chúng ta không bao giờ quên những người đã hy sinh mạng sống của họ để theo đuổi tự do. Tôi tự hào được đại diện cho Little Saigon tại Orange County. Nếu văn phòng chúng tôi có thể giúp quý vị giải quyết vấn đề nào liên quan đến cơ quan liên bang, xin vui lòng liên lạc với văn phòng chúng tôi.



(714) 960-6483



steel.house.gov

10805 Holder St. | Ste. 225
Cypress, CA 90630

Paid for by official funds authorized by the House of Representatives



nhân vật được đóng bởi diễn viên có thù lao



Orange County Advantage Medical Group, Inc.

Phúc Lợi Toàn Vẹn Hơn để Quản Lý Toàn Diện Tình Trạng Mạn Tính

Chương trình Total+ (HMO) của Clever Care, với sự chăm sóc toàn diện cho các nhu cầu y tế về tình trạng mạn tính của quý vị!

Khi nói đến sức khỏe, chúng tôi hiểu rằng trí tuệ phương Đông đóng một vai trò quan trọng trong việc chăm sóc sức khỏe của quý vị, đặc biệt đối với những người mắc các bệnh mạn tính. Chương trình Medicare Total+ của Clever Care là một chương trình đặc biệt dành cho bệnh mạn tính (C-SNP) kết hợp Đông-Tây Y. Các quyền lợi bao gồm châm cứu, thảo dược bổ sung, khoản trợ cấp hàng tạp hóa, theo dõi sức khỏe từ xa và thậm chí cả những bữa ăn giao tại nhà thuận tiện để có một cuộc sống hàng ngày an nhiên. Giờ đây, quý vị có thể đón nhận không chỉ những gì quý vị cần mà còn cả những gì quý vị muốn, giúp quý vị đạt được một lối sống lành mạnh, toàn diện.

* \$1,200 mỗi năm
cho hàng tạp hóaLên đến \$2,500 mỗi
năm cho châm cứuLên đến \$2,300
mỗi năm cho nha
khoa PPOLên đến \$1,100 mỗi năm
cho thảo dược bổ sung +
OTC + thể dục

**Hãy đến tham gia cùng Clever Care
tại các sự kiện sau đây**

9600 Bolsa Ave., Suite D và I, Westminster

Lớp Học Thi Quốc Tịch Mỹ

Lớp Yoga Thiền

Lớp Thái Cực Quyền

Ngày 26 tháng 4

Ngày 29 tháng 4

Ngày 30 tháng 4

02:00 p.m. - 03:30 p.m.

09:30 a.m. - 11:00 a.m.

09:30 a.m. - 10:30 a.m.

Hãy nhanh tay và gọi chúng tôi hôm nay **833-388-8852** (TTY: 711)

Thứ Hai đến Thứ Sáu, 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều



Clever Care Health Plan, Inc. là một HMO và HMO C-SNP có hợp đồng với Medicare. Việc ghi danh tham gia tùy thuộc vào sự gia hạn hợp đồng. Vui lòng liên lạc Dịch Vụ Hội Viên tại (833) 388-8168 (TTY:711) từ 8 giờ sáng đến 8 giờ tối, bảy ngày một tuần, từ ngày 1 tháng 10 đến ngày 31 tháng 3, và từ 8 giờ sáng đến 8 giờ tối, các ngày trong tuần, từ ngày 1 tháng 4 đến ngày 30 tháng 9. Để sắp xếp hỗ trợ cho những người có các nhu cầu đặc biệt tại các cuộc họp vui lòng gọi (833) 388-8168 (TTY:711). *Các quyền lợi là một phần của chương trình bổ sung đặc biệt dành cho người mắc bệnh mạn tính. Không phải tất cả các hội viên đều đủ điều kiện. Chương trình này là một chương trình đặc biệt dành cho bệnh mạn tính (C-SNP). Khả năng ghi danh của quý vị sẽ dựa trên việc xác minh rằng quý vị mắc bệnh mạn tính đủ tiêu chuẩn. Không phải tất cả các hội viên đều đủ điều kiện.
H7607_24_CM1440_M Accepted 10022023

A10688-P-CNSNP-VI (10/23)